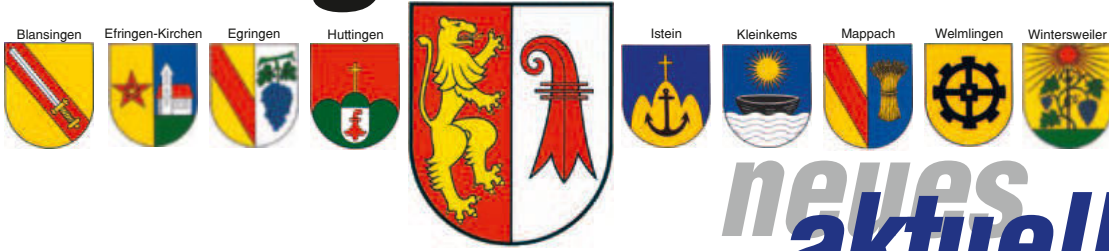


# Efringen-Kirchen

Mitteilungsblatt

neues  
**aktuelles**  
nachrichten

Herausgeber: Gemeinde 79588 Efringen-Kirchen

Verantwortlich für den redaktionellen Teil: Gemeindeverwaltung, Telefon: 0 76 28/806-0

Telefax: 0 76 28/806-199, e-mail: [gemeindeverwaltung@efringen-kirchen.de](mailto:gemeindeverwaltung@efringen-kirchen.de), Internet:<http://www.efringen-kirchen.de>

Für den Anzeigenteil/Druck: Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Meßkircher Str. 45, 78333 STOCKACH, Telefon: 0 77 71/93 17-11  
Telefax: 0 77 71/93 17-40, E-mail: [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de), Homepage: [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

52. JAHRGANG

DONNERSTAG, 19. MAI 2022

NUMMER 20

## Amtliche Bekanntmachungen

### Öffentliche Bekanntmachung

#### Beteiligung der Öffentlichkeit und der Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange nach § 47d Abs. 3 und 4 Bundesimmissionsschutzgesetzes (BImSchG)

Als hierfür zuständige Behörde stellt die Gemeinde Efringen-Kirchen einen Lärmaktionsplan nach § 47d des Bundesimmissionsschutzgesetzes (BImSchG) auf. Das Ziel der Lärmaktionsplanung ist es, Lärmprobleme und Lärmauswirkungen durch Hauptverkehrswege zu untersuchen. In der Gemeinde Efringen-Kirchen betrifft dies die Bundesautobahn 5 und die Bundesstraße 3. Entsprechend den Ergebnissen der Analyse sind Möglichkeiten zur Lärminderung zu prüfen.

Im Rahmen des Aufstellungsverfahrens soll die Öffentlichkeit zu Vorschlägen für Lärmaktionspläne gehört werden. Vor allem die betroffenen Bürger sollen rechtzeitig und effektiv die Möglichkeit erhalten, an der Ausarbeitung und der Überprüfung von Lärmaktionsplänen mitzuwirken.

Nach § 47d Abs. 3 und 4 BImSchG ist eine Beteiligung der Öffentlichkeit sowie der Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange durchzuführen. Dies soll analog zu den

in Bauleitplanverfahren üblichen Verfahren erfolgen, wobei eine einstufige Beteiligung vorgesehen ist.

Der Entwurf des Lärmaktionsplanes liegt in der Zeit vom

**27.05.2022 bis 01.07.2022**

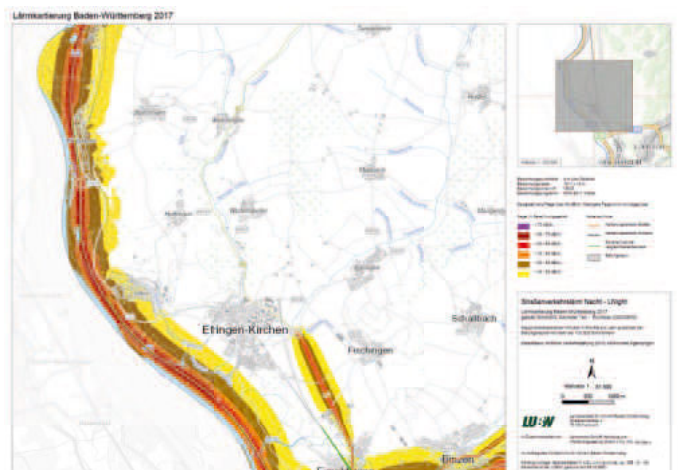
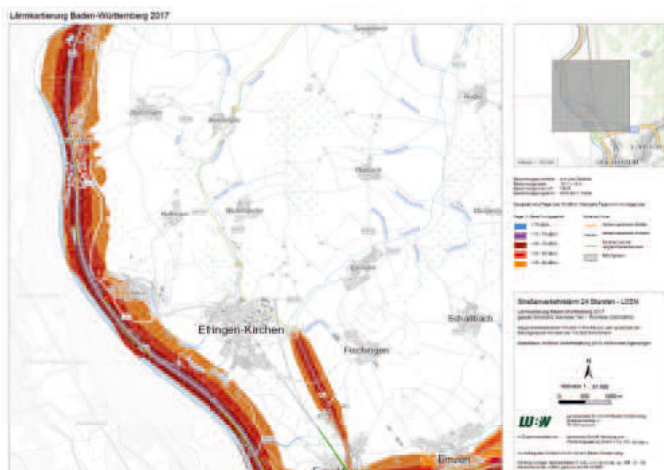
im Rathaus Efringen-Kirchen, Bauamt, Zimmer 2.12, Hauptstraße 26, 79588 Efringen-Kirchen während der üblichen Öffnungszeiten öffentlich aus. Die Corona-Hygienebestimmungen werden eingehalten. Die Unterlagen können in einem separaten Raum angeschaut werden.

Darüber hinaus ist der Lärmaktionsplan mit seinen Anlagen auf der Internetseite der Gemeinde Efringen-Kirchen unter folgender Adresse abrufbar: Wir bitten Sie, von diesem Angebot bevorzugt Gebrauch zu machen:  
<https://www.efringen-kirchen.de/startseite/aktuelles/bekanntmachungen.html>

Während der Auslegungsfrist können Stellungnahmen zum Planentwurf schriftlich oder zur Niederschrift bei der Gemeindeverwaltung Efringen-Kirchen abgegeben werden. Über eingegangene Stellungnahmen entscheidet der Gemeinderat in öffentlicher Sitzung.

Efringen-Kirchen, 19.05.2022

Philipp Schmid  
Bürgermeister



## Ärztlicher Notfalldienst

- Efringen-Kirchen und alle Teilorte:** **Tel. 116 117**  
 An Wochenenden und Feiertagen 9 - 22 Uhr  
 und werktags von 19 - 22 Uhr
- Augenärztlicher Notdienst** **Tel. 116117**
- Zahnärztlicher Notfalldienst** **Tel. 01803 22 25 55 35**  
 (nur für Wochenende und Feiertage)
- Krankentransport** **Tel. 19 222**  
 für Kinder und Jugendliche  
 Notfallpraxis am St. Elisabethen Krankenhaus,  
 Feldbergstraße 15, 79539 Lörrach  
 Öffnungszeiten: Samstag, Sonn- und Feiertag: von 8 bis 17 Uhr.  
 Außerhalb der Sprechstundenzeiten übernehmen die Ärzte  
 des St. Elisabethenkrankenhauses die Versorgung. Unter der  
 Woche ist der diensthabende Arzt unter der zentralen  
 Rufnummer 116117 zu erreichen.
- www.apotheken.de oder**  
**www.aponet.de** **Tel. 0800 00 22 8 33**  
 (kostenlos aus dem Festnetz)
- Tierärztlicher Notfalldienst:**  
**22.05.2022**  
 Jost, Binzen **Tel. 0152 / 51625783**  
 Dr. Dörflinger, Schopfheim **Tel. 076 22 / 640 20**  
 Außerhalb der Sprechzeiten an Werktagen/Feiertagen und Wochen-  
 enden erreichbare Praxen und Kliniken: [www.tiernotdienst-loerrach.de](http://www.tiernotdienst-loerrach.de)  
 oder zentrale Notdienstnummer **076 21 / 35 28**.

## Notrufnummern

- Polizei** **Tel. 110**
- Feuerwehr und Rettungsdienst** **Tel. 112**
- Giftnotruf (Uni Freiburg 24 h)** **Tel. 0761 19240**

## Störungsdienste

### Störungen in der Versorgung

- Erdgas (badenova)** **Tel. 0800 2767767**
- Strom (EnergieDienst Netze GmbH)** **Tel. 07623 92-1818**
- Wasser (Eigenbetrieb**  
**Wasserversorgung Efringen-Kirchen)** **Tel. 07628 800249**
- Abwasser (Eigenbetrieb**  
**Abwasserversorgung Efringen-Kirchen)** **Tel. 07628 942199**

## Pflege- und Beratungsdienste

- Ambulante Hospizgruppe Kandern**  
 Tel. 07626 / 9 14 12-0 oder 0151 / 238 24 186
- Ambulanter Dienst Schloss Rheinweiler**  
 Schlossstraße 1, 79415 Bad Bellingen  
 Tel. 07635/31 36-202, Fax 07635/31 36-205  
 E-Mail: [ambulanter.dienst@loerrach-landkreis.de](mailto:ambulanter.dienst@loerrach-landkreis.de)
- Betreuungsdienst Schell**  
 Häusliche Pflege von Demenzerkrankten, Nachbarschaftshilfe  
 Tel. 07621/79 04 15 E-Mail: [wshell@gmx.de](mailto:wshell@gmx.de)
- Caritasverband für den Landkreis Lörrach** - Sozialberatung,  
 Schuldnerberatung, Schwangerenberatung, Hilfen für  
 psychisch kranke Menschen, offene Jugendarbeit, Beratung  
 und unterstützende Dienste für demente Menschen und  
 Angehörige, Tel.: 07621/92 75 0, Fax: 07621/92 75 17  
 E-Mail: [info@caritas-loerrach.de](mailto:info@caritas-loerrach.de), [www.caritas-loerrach.de](http://www.caritas-loerrach.de)
- Elterntelefon**, Tel. 0800/111 0 550  
 (Mo u. Mi 9-11 Uhr, Di u. Do 17-19 Uhr)  
 Anonyme Beratung in Erziehungsfragen
- Fachdienst Kindertagespflege**, Gustave-Fecht-Str. 25/2,  
 79576 Weil am Rhein, Tel. 07621/93 68 85 0.  
 Sprechzeiten: Di 16-18 Uhr, Mi u. Fr 9-12 Uhr,  
 E-Mail: [kindertagespflege@wufi-weil.de](mailto:kindertagespflege@wufi-weil.de)
- Frauenberatungsstelle Lörrach**  
 Beratung für Frauen und Mädchen ab dem 14. Lebensjahr  
 bei sexualisierter, körperlicher und psychischer Gewalt, bei  
 Ess-Störungen und in Trennungs- und Krisensituationen.  
 Beratung von Bezugspersonen und Fachkräften.  
 Tel. 07621/8 71 05, E-Mail: [frauenberatungsstelle@web.de](mailto:frauenberatungsstelle@web.de)

- Frauenhaus Lörrach**, Tel. 07621/4 93 25  
 Zufluchtsort für misshandelte Frauen und ihre Kinder  
 (Tag und Nacht erreichbar)
- Freie Selbsthilfegruppe - COPD Atemwegserkrankungen g.V. Region Weil am Rhein**  
 Information: Brigitte Grosse, Tel.: 07621/7 39 53 oder  
 Karlheinz Gottstein, Tel.: 07626/84 58
- Integrationsfachdienst Lörrach – Waldshut**  
 Diakonisches Werk der Ev. Kirchenbezirke im Landkreis  
 Lörrach  
 Begleitung und Beratung für Arbeitgeber und Arbeitnehmer  
 mit Behinderung, Tel.: 07621/16 23 23-0 #  
 Fax: 07621/16 23 23-19
- Pflegestützpunkt**  
 Information - Vermittlung - Beratung im Alter, bei  
 Behinderung, bei Pflege sowie in deren Vor- und Umfeld  
 Terminvergabe: Tel. 07621/4 10-50 33,  
 E-Mail: [info@pflugestuetzpunkt-loerrach.de](mailto:info@pflugestuetzpunkt-loerrach.de)  
 Rathaus Efringen-Kirchen,  
 Freitag (ungerade Kalenderwochen) von 9 – 12 Uhr,  
 Tel. 07628/8 06-121
- Kirchliche Sozialstation Südliches Markgräflerland e. V.**  
 Kranken- und Altenpflege, Pflege Schwerstkranker, Haus-  
 und Familienpflege, Hausnotrufdienst, Gesprächskreis für  
 Pflegenden Angehörige, Papierweg 18, 79400 Kandern  
 Tel. 07626/9 14 12-0, Fax 07626/9 14 12-22
- Krebsinformationsdienst** des Deutschen Krebsforschungs-  
 zentrums für Betroffene und Ratsuchende:  
 Tel. 0800/420 30 40, kostenfrei, täglich von 8 – 20 Uhr  
 E-Mail: [krebsinformationsdienst@dkfz.de](mailto:krebsinformationsdienst@dkfz.de)  
 Internet: [www.krebsinformationsdienst.de](http://www.krebsinformationsdienst.de) und  
[www.facebook.de/krebsinformationsdienst](http://www.facebook.de/krebsinformationsdienst)
- Nikolauspflege**, Tel. 0711/65 64-0  
 Beratung- und Grundrehabilitationsangebot für  
 sehbehinderte und blinde Erwachsene
- Kinder- und Jugendtelefon „Nummer gegen Kummer“:**  
 kostenlose und anonyme Beratung,  
 montags bis samstags von 14-20 Uhr unter 116 111.  
 Oder online unter: [www.nummergegenkummer.de](http://www.nummergegenkummer.de).
- Pflegedienst „Lebenszeit“**  
 Häuslicher Alten- und Krankenpflegedienst  
 Im Käppele 15, 79400 Kandern, Tel. 07626/97 74 270,  
 mobil: 0151/276 23 992, FAX: 07626/977 42 711  
 E-Mail: [info@pflugedienst-lebenszeit.de](mailto:info@pflugedienst-lebenszeit.de)  
[www.pflugedienst-lebenszeit.de](http://www.pflugedienst-lebenszeit.de)
- Pflegedienst „Rhein“**  
 Privater häuslicher Alten- und Krankenpflegedienst  
 Hauptstr. 32, 79589 Binzen Tel.: 07621/1 63 27 32,  
 Fax.: 07621/1 62 40 03,  
 E-Mail: [kontakt@pflugedienst-rhein.de](mailto:kontakt@pflugedienst-rhein.de),  
[www.pflugedienst-rhein.de](http://www.pflugedienst-rhein.de)
- Seniorenzentrum Efringen-Kirchen**  
 Tagespflege, über den Tag fachkundig betreut, abends  
 wieder in den eigenen vier Wänden. Isteiner Straße 6,  
 79588 Efringen-Kirchen, Tel. 07628/8 03 80-150,  
 E-Mail: [tagespflege@seniorenzentrum-efringen-kirchen.de](mailto:tagespflege@seniorenzentrum-efringen-kirchen.de)
- Telefonseelsorge Lörrach-Waldshut** (für Erwachsene)  
 Tel. 0800/111 0 111 oder Tel. 0800/111 0 222  
 Tag und Nacht, auch an Wochenenden erreichbar

## Gemeinde Efringen-Kirchen

- Hauptstraße 26, 79588 Efringen-Kirchen**  
 Telefon 07628 806-101  
 Telefax 07628 806-199  
[info@efringen-kirchen.de](mailto:info@efringen-kirchen.de)

[www.efringen-kirchen.de](http://www.efringen-kirchen.de)

- Öffnungszeiten • Information:**  
 Mo - Fr 8.00 - 12.00 Uhr  
 Do 8.00 - 12.30 Uhr und 14.00 - 19.00 Uhr  
 In allen Sachgebieten nur mit vorheriger Terminvereinbarung!



LANDWIRTSCHAFT & NATURSCHUTZ

Den 11.05.2022

## A U S S C H R E I B U N G

Nach dem Agrarstrukturverbesserungsgesetz ist über die Genehmigung zur Veräußerung nachstehenden Grundeigentums zu entscheiden:

**Gemarkung: Rheinweiler, Gewann: Kreisberg**  
**Flst.Nr.: 1550, Fläche: 1834 m<sup>2</sup>, Nutzung: Ackerfläche**

**Gemarkung: Rheinweiler, Gewann: Kreisberg**  
**Flst.Nr.: 1557, Fläche: 1687 m<sup>2</sup>, Nutzung: Ackerfläche**

Aufstockungsbedürftige **Landwirte** können ihr Interesse unter Angabe der Kaufpreisvorstellung dem Landratsamt Lörrach, Palmstraße 3, 79539 Lörrach bis zum **03.06.2022** schriftlich mitteilen.

Diese Ausschreibung finden Sie auch online unter <https://www.loerrach-landkreis.de/de/Service-Verwaltung/Fachbereiche/Landwirtschaft-Naturschutz/Aktuelles>  
 Wenn Sie keinen Gemeinsamen Antrag stellen, fügen Sie Ihrem Angebot bitte Ihren aktuellen Bescheid der Berufsgenossenschaft bei, aus dem die von Ihnen bewirtschafteten Flächen hervorgehen.

Bitte folgendes Aktenzeichen angeben: **8481.02 / 3130 GV-2022-0276**

der Rubrik **Gemeinde/Wohnen, Bauen, Umwelt/Baugebiete** zum Abruf bereit.

**Die Bauvorschriften des Grundstücks können aus dem Bebauungsplan „Mittlerer Weg“ entnommen werden, welcher ebenfalls auf der Website zum Abruf bereit steht.**

**Direktlink:** <https://www.efringen-kirchen.de/startseite/gemeinde/baugebiete.html>

Der Bewerbungs- und Fragebogen muss bei der Gemeinde Efringen-Kirchen, Bauplatzvergabestelle, Hauptstraße 26, 79588 Efringen-Kirchen in schriftlicher Form eingereicht werden. Die Bewerbung kann auch per E-Mail an [bauplatz@efringen-kirchen.de](mailto:bauplatz@efringen-kirchen.de) eingereicht werden.

Bei Fragen zur Vermarktung und Bebauung der Bauplätze im Neubaugebiet „Mittlerer Weg“ steht das Bauamt (Tel. 07628 / 806-605 und E-Mail: [marc.braun@efringen-kirchen.de](mailto:marc.braun@efringen-kirchen.de)) gerne zur Verfügung.

**Bauamt, Vergabestelle Bauplätze**  
**Efringen-Kirchen**



## Vermarktung von Bauplätzen

### im Neubaugebiet „Mittlerer Weg“ in der Ortschaft Huttingen

Das Wohnbaugebiet „Mittlerer Weg“ liegt am südwestlichen Rand der Ortschaft Huttingen.

Die Gemeinde Efringen-Kirchen veräußert in diesem Baugebiet insgesamt 12 Wohnbauplätze (400 m<sup>2</sup> - 569 m<sup>2</sup>). Die Vergabekriterien sowie der Ablauf der Vermarktung wurden vom Gemeinderat am 16.05.2022 beschlossen.

Die Bauplätze werden nach ortsbezogenen und sozialbezogenen Kriterien vergeben. Die Bebaubarkeit der Grundstücke richtet sich nach den Festsetzungen des rechtskräftigen Bebauungsplans „Mittlerer Weg“.

Die Bauplätze werden ausschließlich an Eigennutzer veräußert und sind innerhalb von 3 Jahren ab Fertigstellung der Erschließung zu bebauen. Zur Sicherung der Eigennutzung wird vertraglich eine Eigennutzverpflichtung, sowie ein Veräußerungsverbot für einen Zeitraum von 10 Jahren festgeschrieben.

**Die Bewerbungsfrist für die Bauplätze beginnt am 23.05.2022 und endet am 30.06.2022, 12 Uhr. Bewerbungen die nach dieser Frist eingehen können nicht berücksichtigt werden.**

**Der Bauplatzpreis steht noch nicht fest. Dieser kann erst nach Eingang und Prüfung der Erschließungsangebote festgesetzt werden (voraussichtlich 3-4 Quartal). Ein Rücktritt von einer eventl. Bauplatzzusage seitens des Käufers steht offen.**

**Die Bauplätze werden anhand der der Vergaberichtlinien der Gemeinde Efringen-Kirchen, einer Checkliste, eines Bewerbungs- und Fragebogens und eines Vermarktungsplanes mit Preisübersicht ausgeschrieben. Die Dokumente stehen auf der Website [www.efringen-kirchen.de](http://www.efringen-kirchen.de) unter**

## Stellenangebot

**Für unsere Grundschule in Egringen suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen/eine**

**Sekretär(in) (m/w/d)**

**mit einem Beschäftigungsumfang von 12 Stunden pro Woche**

Die Aufgabenstellung beinhaltet die Bearbeitung klassischer Schulsekretariatsaufgaben wie zum Beispiel die Aufnahme von Schülern und Schülerinnen, das Ausstellen von Schulbescheinigungen, das Führen von Schulstatistiken, die Erledigung von Schreibearbeiten, Ablage und Rechnungskontrolle, die Unterstützung der Schulleitung und der Lehrerschaft bei Aufgaben der Schulorganisation, die Vereinbarung und Überwachung von Terminen, die Betreuung der Schüler und Schülerinnen und deren Eltern, das Abwickeln des Telefondienstes sowie des Publikumsverkehrs einschließlich der Besucherbetreuung.

**Wir bieten:**

- Eine unbefristete Anstellung
- Arbeitszeit in Absprache mit der Schulleitung
- Vielfältige Aufgabengebiete
- Eingruppierung gemäß TVöD - ggfs. unter Berücksichtigung der bei einem unmittelbar vorherigen öffentlichen Arbeitgeber erworbenen Stufe

**Wir erwarten:**

- Eine abgeschlossene kaufmännische Ausbildung
- Sehr gute EDV-Kenntnisse in den gängigen Office-Programmen
- Gewissenhaftes, selbständiges und strukturiertes Arbeiten
- Hohes Organisationsgeschick, Einsatzbereitschaft, Belastbarkeit und Flexibilität
- Loyalität und Diskretion
- Gute Umgangsformen, gewandtes Auftreten und eine freundliche Erscheinung

Idealerweise haben Sie bereits Erfahrungen in einem Schulsekretariat oder einer Bildungseinrichtung gesammelt. Wir freuen uns über Ihre Bewerbung. Bitte schicken Sie Ihre vollständigen Unterlagen **bis spätestens 20.05.2022** an die Gemeindeverwaltung, Hauptstraße 26, 79588 Efringen-Kirchen oder per Mail an [jobs@efringen-kirchen.de](mailto:jobs@efringen-kirchen.de)

**Rückfragen** beantwortet Ihnen gerne die Schulleiterin der Grundschule Egringen, Frau Kapfer, Telefon 07628/730 sowie der Hauptamtsleiter, Herr Pfahler, Telefon 07628/806-210.

Weitere Informationen über die Gemeinde finden Sie auf unserer Homepage unter [www.efringen-kirchen.de](http://www.efringen-kirchen.de).



Die Gemeindeverwaltung Efringen-Kirchen sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine

**Leitung für die Gemeindekasse (Kassenverwalter) einschließlich der Leitung der Vollstreckungsstelle (m/w/d)** unbefristet in Vollzeit

Der Aufgabenbereich umfasst die klassischen Tätigkeiten in einer Gemeindekasse (2-Personen-Kasse) i. S. der Gemeindekassenverordnung Baden-Württemberg mit folgenden

**Aufgabenschwerpunkten:**

- Leitung der Gemeindekasse mit eigenverantwortlicher Erledigung und Überwachung aller Kassengeschäfte sowie der Abwicklung des unbaren und baren Zahlungsverkehrs
- Erstellen von Tagesabschlüssen und des kassenmäßigen Jahresabschlusses
- Forderungsmanagement einschließlich Mahn-, Vollstreckungs- und Beitreibungswesen
- Liquiditätsplanung sowie Verwaltung von Rücklagen
- Erstellung der Statistiken im Kassenwesen
- persönlicher und telefonischer Kundenkontakt
- Mitwirkung bei der Jahresabschlusserstellung

Eine Übertragung weiterer Aufgabengebiete und die endgültige Abgrenzung des Aufgabengebietes bleiben vorbehalten.

**Wir erwarten:**

- eine abgeschlossene Ausbildung zum/zur Verwaltungsfachangestellten (m/w/d) mit einschlägiger Berufserfahrung im Kassenbereich oder der Qualifikation zum Verwaltungsfachwirt (Angestellten-Prüfung II) (m/w/d) oder eine vergleichbare Qualifikation
- ein hohes Maß an Sorgfalt, Verantwortungsbewusstsein, Diskretion und Einsatzfreude
- selbständige und strukturierte, aber auch teamorientierte Arbeitsweise
- versierten Umgang mit der EDV; es ist die Finanzsoftware SAP NKHR-SMART im Einsatz
- hohe Interaktions- und Kommunikationsfähigkeit, auch in Konfliktsituationen
- rechtssichere Anwendung des allgemeinen Verwaltungs-, Kommunal- sowie Verwaltungsvollstreckungsrechts

**Wir bieten:**

- einen sicheren Arbeitsplatz auf einer unbefristeten Vollzeitstelle
- eine abwechslungsreiche und verantwortungsvolle Aufgabe
- Vergütung nach dem Tarifvertrag im öffentlichen Dienst und unter Berücksichtigung der beim vorherigen öffentlichen Arbeitgeber erworbenen Stufe sowie die Zusatzversorgung des öffentlichen Dienstes

Wenn wir Ihr Interesse geweckt haben, freuen wir uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung, die Sie bitte **bis zum 03.06.2022** an die Gemeindeverwaltung, Hauptstraße 26, 79588 Efringen-Kirchen senden oder per Mail an [jobs@efringen-kirchen.de](mailto:jobs@efringen-kirchen.de)

Für Auskünfte steht Ihnen Frau Wenk, Rechnungsamtsleiterin (Tel.: 07628 / 806-310) gerne zur Verfügung.

Weitere Informationen über die Gemeinde finden Sie auf unserer Homepage unter [www.efringen-kirchen.de](http://www.efringen-kirchen.de).

**Ergreif Deine CHANCE!**

Möchtest Du in den Sommerferien Dein Taschengeld aufbessern? Dann bist Du bei uns genau richtig.

Wir suchen

**Ferienjobber (m/w/d) zur Unterstützung der Hausmeister!**

Wenn Du mindestens 15 Jahre alt bist und gerne körperlich arbeitest, dann bewerbe Dich und jobbe für eine Woche bei unserer Gemeinde Efringen-Kirchen.

**Du hast noch Fragen?**

Frau Höferlin (Personalabteilung) ist erreichbar:  
Montag bis Donnerstag, 8 – 12 Uhr  
Tel. 07628 / 806 – 273,  
E-Mail: [martina.hoeferlin@efringen-kirchen.de](mailto:martina.hoeferlin@efringen-kirchen.de)

Bürgermeisteramt



**Zum nächstmöglichen Zeitpunkt  
ist die Stelle der**



**Bauamtsleitung (m/w/d)  
in Vollzeit unbefristet zu besetzen.**

#### **Aufgabenschwerpunkte**

- Leitung des Bauamtes mit Fachaufsicht über die Sachgebiete Tiefbau, Hochbau und Baurecht
- Entwicklung und Vorbereitung von grundlegenden und zukunftsweisenden Entscheidungen aus den Bereichen Tiefbau, Hochbau, Bauleitplanung, Architektur, Städtebau und Gemeindeentwicklung für Bürgermeister und Gemeinderat
- Erarbeitung von Planungskonzeptionen für Sanierungs-, Umbau- und Neubaumaßnahmen öffentlicher Gebäude und Einrichtungen
- Bauleitung, Betreuung und rechtliche Abwicklung der gemeindlichen Baumaßnahmen mit Architekten und Ingenieuren, einschließlich der Ausschreibung und Vergabe
- Teilnahme an Sitzungen der kommunalen Gremien, auch außerhalb der üblichen Arbeitszeiten, sowie Vorbereitung der fachlichen Entscheidungen für die zugeordneten Aufgabenbereiche
- Technische Betriebsführung der kommunalen Eigenbetriebe (Wasserversorgung und Abwasserbeseitigung)
- Leitung der Bauverwaltung und Beratung von Bauherren und Bauinteressenten, auch im Gewässer-, Landschafts- und Naturschutz
- Technische Betreuung der kommunalen Liegenschaften, Straßen, Brücken und Straßenbeleuchtung sowie Gebäudemanagement
- Fachliche Aufsicht über den Gemeindebauhof

#### **Wir erwarten**

- Ein abgeschlossenes Studium als Bauingenieur oder Architekt mit Berufserfahrung im oben beschriebenen Aufgabengebiet oder ein abgeschlossenes Studium in Public Management (B.A.) oder Abschluss als Diplom-Verwaltungswirt (FH) bzw. als Verwaltungsfachwirt (Angestelltenprüfung II) mit einschlägiger Erfahrung im Bereich Baurecht
- Hohe Kommunikationsfähigkeit und ausgeprägtes Verhandlungsgeschick
- Führungsstärke und Organisationsgeschick sowie Wirtschaftlichkeitsdenken
- Persönliches Engagement und Kreativität
- Flexibilität und Belastbarkeit sowie Überzeugungs- und Durchsetzungsvermögen
- Führerschein Klasse B

#### **Wir bieten**

- Eine abwechslungsreiche, hochinteressante und verantwortungsvolle Aufgabenstellung
- Einen unbefristeten Arbeitsvertrag
- Flexible Arbeitszeiten
- Vergütung nach dem Tarifvertrag im öffentlichen Dienst nach Entgeltgruppe 12 incl. der entsprechenden Zusatzversorgung und ggfs. Berücksichtigung der bei einem öffentlichen Arbeitgeber erworbenen Stufe oder leistungsgerechte Besoldung bis A12
- Ein nettes und motiviertes vierköpfiges Arbeiterteam sowie eine angenehme Arbeitsatmosphäre
- Einen modern eingerichteten Arbeitsplatz in hellen und freundlichen Räumen

- Außerbetriebliche Weiterbildung und betriebliches Gesundheitsmanagement
- Mithilfe bei der Wohnungssuche

Idealerweise haben Sie bereits Erfahrung im Bereich der öffentlichen Verwaltung in einem vergleichbaren Aufgabengebiet gesammelt. Ihre vollständige Bewerbung schicken Sie uns bitte **bis spätestens 25.06.2022** per Mail an [jobs@efringen-kirchen.de](mailto:jobs@efringen-kirchen.de) oder an das Bürgermeisteramt, Hauptstr. 26, 79588 Efringen-Kirchen.

Rückfragen beantwortet Ihnen gerne **unser Bauamtsleiter, Herr Braun, Telefon 07628 806-605 oder unser Hauptamtsleiter, Herr Pfahler, Telefon 07628 806-210.**

**Weitere Informationen** über die Gemeinde finden Sie auf unserer Homepage unter [www.efringen-kirchen.de](http://www.efringen-kirchen.de).

## Allgemeines

### **GUTEDELWANDERTAG**



**Donnerstag, 26. Mai 2022**

**(Christi Himmelfahrt), 10 – 18 Uhr**

Es ist nach einer langen Pause wieder an der Zeit, zu unserem diesjährigen Gutedelwandertag die Wanderschuhe zu schnüren. Die offizielle Eröffnung ist um 11 Uhr in der Markgräfler Winzer e.G.. Auf der 12 km langen Wanderstrecke zwischen Efringen-Kirchen und Bad Bellingen bieten ca. 20 Weinbaubetriebe verschiedene Weine und Sekte sowie Speisen für jeden Geschmack an. Ein Bustransfer mit den Haltestellen Bad Bellingen, Blansingen und Efringen-Kirchen ist von 17 – 19 Uhr zu einem Preis von 2,50€ pro Person eingerichtet.

Die Wanderstrecke führt von der Markgräfler Winzer e.G. in Efringen-Kirchen über die Kreisstraße, den Ölgarten, die Engetalstraße, den Gehrenweg, durch den Rebberg, über die Alte Römerstraße bis nach Bad Bellingen.

#### **Hinweise für die Anwohner**

Wegen der vielen Wanderer hat das Landratsamt Lörrach eine Sperrung der Kreisstraße von der Bezirkskellerei zum Oelgarten, über die Engetalstraße, in den Gehrenweg und die Alte Römerstraße bis Huttingen und weiter nach Bad Bellingen angeordnet. Dies bedeutet, dass die genannten Ortsstraßen am 26.05.2022 ab 9:30 Uhr bis 18 Uhr für den Fahrzeugverkehr gesperrt werden.

Im Bereich Oelgarten/Engetalstraße (beim alten Rathaus) und im Bereich Engetalstraße beim Weingut Huck-Wagner werden Vollsperrungen sein, ebenso auf der Kreisstraße zwischen der Bezirkskellerei und dem Steingarten. Eine weitere Vollsperrung befindet sich Im Lüggle beim Schützenhaus. Die Straße Im Lüggle ist nur bis zum Parkplatz am Schützenhaus befahrbar.

An der Absperrung Engetalstraße/Oelgarten und Engetalstraße/Weingut Huck werden Ordner stehen.

Sollten Sie an diesem Tag während der Sperrzeit Ihr Fahrzeug benutzen wollen, bitten wir Sie, im Schritttempo zur Absperrung zu fahren. Die dortigen Ordner werden die Absperrung

dann öffnen, so dass Sie im Schrittempo über die Engetalstraße in Richtung B 3 wegfahren können. Die Rückfahrt kann ebenfalls nur über die B 3/Einfahrt Engetalstraße erfolgen, solange die Sperrung besteht. Die Kreisstraße zwischen der Bezirkskellerei und dem Steingarten (Eisenbahnbrücke) und die Straße Oelgarten sind während der Sperrung nicht befahrbar.

Natürlich besteht auch die Möglichkeit, das Fahrzeug vor 9:30 Uhr (Aufbau der Sperrung) aus dem gesperrten Bereich heraus zu fahren und außerhalb zu parken. Auf alle Fälle möchten wir Sie im eigenen Interesse bitten, bei der Fahrt durch den gesperrten Bereich auf die Fußgänger zu achten und den Anordnungen der Ordner zu folgen.

Wir bitten Sie um Verständnis für die Unannehmlichkeiten. Ohne Straßensperrung wäre eine Durchführung der Veranstaltung aus Sicherheitsgründen leider nicht möglich.

Wir freuen uns auf viele Teilnehmer!  
Bürgermeisteramt Efringen-Kirchen

## ABFALLWIRTSCHAFT LANDKREIS LÖRRACH



### Grünabfall-Annahme und Kompostverkauf

Kostenfreie Annahme von Kleinmengen bis 2m<sup>3</sup>, größere Mengen kostenpflichtig.

#### Buck

Aussiedlerhöfe bei Tannenkirch-Gupf

Mittwoch	15:00 - 17:00 Uhr
Freitag	15:00 - 17:00 Uhr
Samstag	10:00 - 15:00 Uhr

Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an die zuständige Stelle: Landratsamt Lörrach, Servicecenter der Abfallwirtschaft, Tel. 076 21 / 410 - 1999.

## MÄNGELMELDUNG



### Mängelmeldung

Es kommt immer wieder vor, dass im Gemeindegebiet Mängel auftreten (z.B. eine Straßenlampe brennt nicht, ein Schlagloch ist in der Straße oder was uns ebenfalls sehr wichtig ist, wenn an der neuen Wanderwegebeschilderung eine Beschädigung festgestellt wird, usw.). Mit Ihrer Unterstützung können wir unseren Service für Sie optimieren. Teilen Sie uns entdeckte Mängel oder auch Anregungen und Vorschläge mit!

Für die einzelnen Ortschaften nehmen die Ortsvorsteher Ihre Anregung bzw. Ihre Mängelmeldung entgegen. Für den Zentralort dürfen Sie gerne das digitale Mängelformular verwenden, welches Sie auf der Startseite unserer Homepage ([www.efringen-kirchen.de](http://www.efringen-kirchen.de)) finden oder Sie schicken uns Ihre Anregung per E-Mail ([info@efringen-kirchen.de](mailto:info@efringen-kirchen.de)) zu.

hr Team von der Gemeinde wird sich bemühen, die gemeldete Beanstandung - sofern möglich - zu beheben.

Wir danken für Ihre Mithilfe!

## MITTAGSTISCH



### Mittagstisch für alle „Mutigen“ unter uns, die gern in netter Gesellschaft speisen.

Am **Dienstag, dem 24.05.2022**, steht folgendes Menü auf dem Speiseplan vom Partyservice HUG Steinen

#### Menüauswahl

##### Menü II

Schaschlik Pfanne an Paprikasauce dazu Bandnudeln und Gemüse

##### Vegi Menü

Gefüllte Paprika mit Reis und Salat

Das Essen kostet Euro 11,50. Gespeist wird ab 12 Uhr, im Foyer der Mehrzweckhalle.

Bestellung bis 19.05.2022 nimmt Adelheid Arnold, unter Tel.Nr. 806-261, gern entgegen.

## REDAKTIONSSCHLUSS



### Geänderter Redaktionsschluss

Der Redaktionsschluss für die unten aufgeführten Ausgaben hat sich wie folgt geändert:

- **KW 21** (Christi Himmelfahrt), Verteilung am 26.05.2022 geänderter Redaktionsschluss am **Donnerstag, 19.05.2022, 17 Uhr**
- **KW 23** (Pfingstmontag), Verteilung am 09.06.2022 geänderter Redaktionsschluss am **Donnerstag, 02.06.2022, 17 Uhr**

Später abgegebene Unterlagen können im kostenlosen redaktionellen Teil nicht mehr berücksichtigt werden. Wir bitten um Beachtung.

Bürgermeisteramt

### Mitteilungsblatt Umzug

#### Abonnement Mitteilungsblatt

#### Umzug / Wegzug

Sehr geehrte Abonnenten des Mitteilungsblattes, bitten Sie sich daran, bei einem Umzug innerhalb der Gemeinde oder bei einem Wegzug auch das Mitteilungsblatt um- bzw. abzumelden (an der Zentrale des Rathauses oder Tel. 806-0). Mit Ihrer Ummeldung beim Einwohnermeldeamt wird nicht automatisch Ihr Abonnement geändert. Vielen Dank!

Bürgermeisteramt

## TERMINVEREINBARUNG BEIM PASS- UND MELDEAMT



Wir möchten Sie darauf hinweisen, dass die Beantragung von Personalausweisen und Reisepässen **nur mit Terminvereinbarungen** möglich ist.

Bitte wenden Sie sich in dieser Angelegenheit an Frau Riesterer (Tel.-Nr. 806-232) oder an Frau Waßmer (Tel. 806-233).

Pass- und Meldeamt

## MEDIATHEK EFRINGEN-KIRCHEN



### Öffnungszeiten

Montag	geschlossen
Dienstag	14 – 18 Uhr
Mittwoch	9 – 13 Uhr
Donnerstag	14 – 19 Uhr
Freitag	9 – 13 Uhr
	14 – 18 Uhr
Samstag	10 – 13 Uhr

### Kindertheater



Am **Mittwoch, 01. Juni 2022** ist die **Freiburger Puppenbühne** in der Mediathek zu Gast. Um 15 Uhr zeigt David Minuth das Stück **Das goldene Einhorn** für Kinder ab vier Jahren und die ganze Familie:

In einem fremden Land lebt eine bezaubernde Prinzessin in einer friedlichen Welt und mit allen Tieren im Einklang. Auch das seltene und scheue Einhorn ist mit der Prinzessin befreundet. Voller Vertrauen tritt es in Erscheinung, wenn es ihren Gesang hört.

Der arglistige Troll der Felsenberge hat das Geschehen belauscht und kehrt mit dem Lockruf des Einhorns in seine karge Welt zurück. Wird es ihm mithilfe seines Dieners, dem Zwerg Hugi, gelingen, das Einhorn herbeizurufen und einzufangen? Hoffentlich gelingt es dem abenteuerlustigen Kasper und seinem Hund Bello gemeinsam mit den Kindern dem Troll heimlich zu folgen ...

Die Dauer beträgt ca. 45 Minuten.

Um Anmeldung wird gebeten, persönlich, unter 07628/806-333 oder unter [mediathek@efringen-kirchen.de](mailto:mediathek@efringen-kirchen.de)

Das Team der Mediathek

## VOLKSBILDUNGSWERK



### - das Volkshilfswerk Efringen-Kirchen informiert -

Wir suchen dringend Dozenten für unsere Sport- und Gymnastikkurse. Gerne auch für „fetzige“ Sportkurse. Sollten Sie interessiert sein, selber einen neuen Kurs oder Vortrag anzubieten, dann nehmen Sie bitte mit uns Kontakt auf. Unser neues Programm für den Herbst wird bald geschrieben.

Bei Interesse melden Sie sich bitte abends unter 07628/941496 oder über email: [vbw.efringen.kirchen@gmail.com](mailto:vbw.efringen.kirchen@gmail.com)  
Hannelore Kapfer

## KAMMERKONZERTE



### 4. Kammerkonzert in Efringen-Kirchen am 29.05.2022

Das 4. Kammerkonzert der Saison wird am 29. Mai um 17 Uhr im Saal der Alten Schule in Efringen-Kirchen stattfinden.

Dem musikalischen Nachwuchs wollen wir eine Bühne geben und freuen uns, dass wieder zwei sehr begabte junge Musiker **im Podium junger Künstler** zu Gast sein werden.

Max Vogler Oboe und Leon Wenzel Klavier spielen Werke von: Carl Philipp Emanuel Bach, Robert Schuman, Camille Saint-Saens, Franz Liszt & Antal Doráti

Die Oboe ist ein Holzblasinstrument, welches mit einem Doppelrohr gespielt wird. Sein warmer und lieblicher Klang verzaubert immer wieder die Komponisten wie das Publikum gleichermaßen.

Die beiden jungen Musiker haben mit ihren jungen Jahren eine beachtliche Vita. Sie erspielten sich viele Preise bei Wettbewerben und traten bereits sehr oft gemeinsam in Konzerten auf. Erfolgreich bestandene Probespiele im Gewandhaus zu Leipzig sowie an der Staatskapelle in Dresden lassen für den Oboisten Max Vogler eine große Zukunft erahnen.

Wir empfehlen weiterhin die Abstandsregeln einzuhalten, und ebenso eine Maske zutragen.  
Abendkasse ab 16:15 Uhr offen sein.

## Zu verschenken

### Zu verschenken

Sie können an dieser Stelle kostenlos mitteilen, wenn Sie etwas zu verschenken haben. Über viele Dinge, die für Sie überflüssig sind, würde sich ein anderer freuen.

Sie schreiben auf einen Zettel, was Sie verschenken möchten, Ihren Namen und Ihre Telefonnummer. Den Namen benötigen wir, falls Rückfragen erforderlich sind, er wird nicht veröffentlicht.

licht. Den Zettel geben Sie im Rathaus an der Zentrale ab oder schicken ihn per Fax (076 28 / 806-299), oder Sie schicken eine E-Mail (info@efringen-kirchen.de). Im nächsten Mitteilungsblatt werden wir abdrucken, was Sie zu verschenken haben.

Bürgermeisteramt

- Steam Dampfbügelstation
- Badewannenlifter  
Tel.: 0151 / 708 825 54

---

- 15 Washbeton - Platten, 5 cm stark,  
Länge: 115 cm, Breite: 30 cm  
Tel.: 07628 / 347

---

- 2 fahrtaugliche Herrenfahrräder  
Tel.: 07628 / 348 98 72

---

- Damenfahrrad, 7-Gang, bequemer tiefer Einstieg  
Tel.: 07628 / 88 97

## BLAUES KREUZ Angebote für Suchtkranke



### Blaues Kreuz Lörrach

Das Blaue Kreuz bietet in Lörrach und Umgebung Selbsthilfegruppen für suchtkranke Menschen und deren Angehörige an, seit 07.11.2006 auch in Efringen-Kirchen. Hilfesuchende brauchen einen „geschützten Rahmen“, um über ihre Sucht oder die Sucht ihrer Angehörigen reden zu können, ohne dass darüber gelächelt wird oder er/sie sogar mit Vorwürfen konfrontiert wird. Wer so eine Gruppe besucht, soll sicher sein, dass er/sie dort offen und ehrlich über seine Probleme sprechen kann und dass darüber nichts „in die Öffentlichkeit“ dringt. Es ist wichtig, sich mit anderen Betroffenen oder Angehörigen austauschen zu können und Wege aufgezeigt zu bekommen, wie der Weg aus der Sucht aussehen kann und wie das andere geschafft haben, vom Alkohol wegzukommen. Ein Leitgedanke in der Gruppe ist: „**Nur Du allein kannst es schaffen - aber Du schaffst es nicht allein!**“

Geleitet werden solche Selbsthilfegruppen von ehemals Abhängigen, die ihre eigene Sucht nach ambulanter oder stationärer Therapie überwunden haben und nun ein zufriedenes abstinentes Leben führen oder von Angehörigen, die bei ihren Männern oder Frauen die Sucht mitgemacht haben. Eine fundierte Ausbildung beim Blauen Kreuz in der Suchtkrankenhilfe und jahrelange Gruppenerfahrung sowie ständige fachliche Weiterbildung ist Voraussetzung, um eine Gruppe zu leiten.

Die Gruppensitzungen finden **jeden Dienstag von 19:30 – 21:00 Uhr, Zimmer 2303 in der Schule in Efringen-Kirchen** statt. Für die Ferienzeit steht dieser Raum nicht zur Verfügung, deshalb bitte beim Gruppenleiter oder der Beratungsstelle unbedingt nachfragen.

**Vor dem ersten Gruppenbesuch** dieser Gruppe wird eine Kontaktaufnahme mit der Beratungsstelle vom Blauen Kreuz, Pestalozzistraße 11, 79540 Lörrach, Tel. 076 21 / 4 46 12 oder per E-Mail erbeten. Die E-Mail-Adresse für Gruppenbesuche lautet: regiopsbloeweb@web.de oder blaueskreuz-loerrach@online.de. Infos über das Blaue Kreuz Lörrach im Internet unter: [www.blaues-kreuz.de/loerrach](http://www.blaues-kreuz.de/loerrach)

Regio PSB Blaues Kreuz Lörrach, Tel. 076 21 / 4 46 12

## CARITASVERBAND FÜR DEN LANDKREIS LÖRRACH



### Angebote für Menschen mit Demenz

Der **Caritasverband für den Landkreis Lörrach e. V.** bietet vier Entlastungsangebote für Angehörige von an Demenz erkrankten Menschen an:

- Demenzberatungsstelle
- Betreuungsgruppe für an Demenz Erkrankte in Kandern (freitags)
- Häuslicher Betreuungsdienst
- Gesprächskreise für Angehörige

Bei Interesse wenden Sie sich bitte an:

Demenzberatungsstelle, Graziella Scholer, Haagener Str. 15a, 79539 Lörrach, Teil 076 21 / 92 75-21, [graziella.scholer@caritas-loerrach.de](mailto:graziella.scholer@caritas-loerrach.de)

## DB MOBILITY NETWORKS LOGISTICS



### Telefonische Erreichbarkeit

Die DB Station und Service ist als Tochterunternehmen der DB Netz für die Infrastruktur der Bahnhöfe zuständig und hat für alle Unregelmäßigkeiten in Verbindung mit dem Bahnhof Efringen-Kirchen folgende Telefonnummer eingerichtet:

#### 3-S-Zentrale Freiburg

07 61 / 212 10 55

Das 3-S steht dabei für *Sicherheit, Sauberkeit und Service*, und kann in diesem Zusammenhang genutzt werden. Es können alle relevanten Themen, die in diese Handlungsfelder fallen, durch die Einwohner/innen gemeldet werden.

Eugen Bomsdorf, Bezirksleiter Betrieb Basel

## DEUTSCHE RENTENBERATUNG BADEN-WÜRTTEMBERG



### Warnung vor neuer Betrugsmasche

Die Deutsche Rentenversicherung (DRV) Baden-Württemberg wurde von mehreren Bürgerinnen und Bürgern darüber informiert, dass sie auf ihren privaten Mobilfunkgeräten angerufen wurden. Mit einer Bandansage einer angeblichen Strafverfolgungsbehörde wird dem Angerufenen suggeriert, dass die Sperrung der Sozialversicherungsnummer drohe. Um dies zu verhindern, könne man sich per Menüwahl zu einem persönlichen Ansprechpartner bei der DRV weiterverbinden lassen.

Die DRV Baden-Württemberg warnt eindringlich vor solchen Anrufen. Eine Sperrung von Sozialversicherungsnummern oder -daten wird niemals vorgenommen. Ebenso kontaktiert der gesetzliche Rentenversicherungsträger seine Kundinnen und Kunden nicht in dieser Form. Besondere Vorsicht ist auch geboten, wenn am Telefon die sofortige Überweisung von Geldbeträgen gefordert wird. In solchen Fällen sollte man auf jeden Fall sofort die Polizei informieren.



Zur Sicherheit bietet die DRV Baden-Württemberg unter seiner kostenlosen Servicenummer 0800 1000 480 24 die Möglichkeit, Unsicherheiten zu klären.

Weitere Methoden der Betrüger sowie Verhaltenstipps bietet der kostenlose Flyer »Vorsicht Trickbetrüger«. Dieser kann heruntergeladen oder als Papierversion bestellt werden (Telefon: 0721 825-23888 oder E-Mail: presse@drv-bw.de).

## DEUTSCHES ROTES KREUZ



### DRK Kreisverband Lörrach

Weiler Str. 6, 79540 Lörrach

- Hausnotruf
- Mahlzeitendienst auf Rädern
- Nachbarschaftshilfe
- Krankenfahrdienst
- Breitenausbildung
- Kleiderläden

Tel. 076 21 / 15 15-0 • info@drk-loerrach.de • www.drk-loerrach.de

Markus Lapp, Kreisgeschäftsführer

## EUTB® D. FRITZ-BERGER-STIFTUNG BERATUNGSSTELLE FÜR MENSCHEN MIT BEHINDERUNGEN



### Die Beratungsstelle für Menschen mit Behinderungen EUTB® in Lörrach berät auch während der Corona Pandemie

Die Beratungsstelle für Menschen mit Behinderungen und ihre Angehörigen EUTB® - ergänzende unabhängige Teilhabeberatungsstelle – der Fritz-Berger-Stiftung in Lörrach berät zu allen Fragestellungen rund um die Themen Behinderung und Teilhabe. Mögliche Themen sind z.B.

- Ich habe eine Behinderung. Wie kann ich mein Leben möglichst unabhängig gestalten? Wo erhalte ich welche Hilfe?
- Wie kann ich meinen Bedarf, z.B. bei der Eingliederungshilfe, gut und richtig darstellen?
- Welche Wohnformen gibt es für mich?
- Wer kann mich bei Tätigkeiten unterstützen, die ich aufgrund meiner Behinderung nicht alleine bewältigen kann?
- Ich habe ein Kind mit Behinderung. Welche Hilfen gibt es und wo kann ich sie beantragen und erhalten?
- Ich bin geflüchtet und habe eine Behinderung. Welche Hilfen kann ich beantragen?
- Ich möchte mein Kind mit Behinderung inklusiv beschulen lassen? Wie geht das?
- Ich brauche Hilfe bei der Beantragung des Schwerbehindertenausweises und/oder eines Pflegegrads.

Die EUTB® berät unabhängig und die Beratung ist kostenfrei. Sie findet auch in Corona-Zeiten statt – entweder telefonisch, per E-Mail, per Video-Konferenz und, wenn es die Pandemielage zulässt, auch persönlich.

Interessierte Menschen und Ratsuchende können sich unter 07621 4105036/4105037 oder eutb@fritz-berger-stiftung.de an die EUTB® wenden, um ihre Fragen zu stellen und/oder einen Beratungstermin zu vereinbaren. Mehr Infos sind auf der Homepage der EUTB® zu finden: www.fritz-berger-stiftung.de/EUTB.

## POLIZEIPRÄSIDIUM FREIBURG



### Präventionshinweise des Polizeipräsidiums Freiburg Warnung vor Betrügern bei der Zensusbefragung

In Deutschland gibt es dieses Jahr wieder eine Bevölkerung- und Wohnungszählung – einen Zensus. Die bundesweiten Befragungen starten im Mai 2022 und dauern etwa zwölf Wochen. Doch schon vor Beginn der Zählung können Betrügerinnen und Betrüger unterwegs sein, die sich als Befragter ausgeben und sich so Zutritt zu Häusern und Wohnungen verschaffen.

Die **Zensusbefragung** mit persönlichen Interviews beginnt ab dem **16. Mai 2022**. Teilnehmende an der Befragung der Haushalte und Wohnheime erhalten eine **schriftliche Terminankündigung** von einer Interviewerin oder einem Interviewer. Alle Eigentümerinnen und Eigentümer von Wohneigentum werden für die Gebäude- und Wohnungszählung vom zuständigen Statistischen Landesamt **postalisch kontaktiert**. Das Interview selbst dauert zwischen fünf und zehn Minuten. Die Befragten können wählen, ob sie den Fragebogen gemeinsam mit dem Interviewer online am Tablet oder schriftlich auf Papier ausfüllen. Gefragt wird nach Anzahl, Alter und Geschlecht der Bewohnerinnen und Bewohner eines Haushalts sowie nach Bildungsabschluss, Beruf, Staatszugehörigkeit und Familienstand. Die Interviewerinnen und Interviewer weisen sich mit einem **Ausweis für Erhebungsbeauftragte** aus, welcher nur in Verbindung mit einem amtlichen Ausweisdokument gültig ist.

### Vorsicht vor Betrügerinnen und Betrügern

In diesem Zusammenhang wird vor Trittbrettfahrern gewarnt: Wenn Interviewerinnen oder Interviewer **vor dem 16.05.** unterwegs sein sollten oder bei Ihnen anrufen, sind dies keine Zensus-Mitarbeiterinnen oder Mitarbeiter, sondern **möglicherweise Betrüger**. Ihr Ziel ist, an **sensible Daten** zu kommen oder in Ihre Wohnung oder Ihr Haus zu gelangen, um dort nach **Bargeld, Schmuck oder anderen Wertsachen** zu suchen. Die tatsächlichen Zensusbefragter **melden sich stets schriftlich an** und stellen beim Interview **keinesfalls Fragen nach dem Einkommen** oder der **Bankverbindung**.

Haben Sie weitere Fragen oder möchten Sie sich beraten lassen, so melden Sie sich gerne über freiburg.pp.praevention@polizei.bwl.de.

Wir möchten, dass Sie sicher leben!  
Ihr Polizeipräsidium Freiburg

**MY EBLÄTTLE - DIGITAL  
IMMER INFORMIERT.**

PRIMO

Online lesen: [www.myeblaetle.de](http://www.myeblaetle.de)

Download on the App Store

GET IT ON Google Play

**POLIZEIPRÄSIDIUM FREIBURG**

Referat Prävention

### Vortragsangebote Ihrer Polizei

Verkehrssicherheit | Einbruchschutz  
Sicherheit im öffentlichen Raum | Betrugsstraftaten



Das Polizeipräsidium Freiburg bietet Ihrem Verein oder Verband, Ihrer Behörde oder Sozialeinrichtung kostenlose Vortragsveranstaltungen an.

Informieren Sie sich über die nachfolgenden Angebote und nehmen Sie bei Interesse zur weiteren Abstimmung Kontakt mit unserem Referat Prävention auf.

**VERKEHRSSICHERHEIT**

*Im Straßenverkehr lauern Gefahren, denen wir mit richtigem Verhalten begegnen können. Wir geben Ihnen Tipps und Hinweise, wie Sie und Ihre Angehörigen sich sicherer im Straßenverkehr bewegen und die Gefahr eines Unfalls verringern können.*

**VORTRAG 1: „Sicher fit unterwegs“**

Was kann ich tun, um bis ins hohe Alter im Straßenverkehr mobil zu bleiben?

**VORTRAG 2: „Junge Fahrerinnen und Fahrer“**

Wie wirken sich Ablenkung am Steuer und überhöhte Geschwindigkeit beim Fahren auf das Unfallgeschehen aus?  
Autorennen, Tuning, Drogen und Alkohol im Straßenverkehr – welche zivil- und fährerscheinrechtlichen Folgen können entstehen?  
Was muss ich zum begleitem Fahren wissen?

**VORTRAG 3: „Kinder im Straßenverkehr“**

Wie kann ich mein Kind bestmöglich auf den Straßenverkehr und mögliche Gefahren vorbereiten und welche Rolle nimmt hierbei die Polizei ein?

**EINBRUCHSCHUTZ**

*Zur Verhinderung eines Wohnungseinbruchs können der Einsatz von Sicherungstechnik, eine wachsame Nachbarschaft und das eigene Verhalten wesentliche Beiträge leisten. Wir zeigen Ihnen, worauf es ankommt.*

**VORTRAG 4: „Sicher daheim“**

Sie haben etwas gegen Einbrecher und Einbrecherinnen? – Wir auch!  
Wie verhalte ich mich vor, während und nach einem Einbruch?  
Wann und wie bricht die Täterschaft ein und welche Umstände verleiten sie zu Einbrüchen in bestimmte Häuser, während andere verschont bleiben?

Welche Wirkung kann ich durch den Einsatz technischer Mittel erzielen?  
Welche technischen Lösungen eignen sich für welchen Anwendungszweck?  
Wie gehe ich vor, um mein Haus oder meine Wohnung vor einem Einbruch zu sichern?

**SICHERHEIT IM ÖFFENTLICHEN RAUM**

*Im öffentlichen Raum sollen sich alle Menschen sicher aufhalten können und sich dabei auch sicher fühlen. Wir geben Ihnen Hinweise und Empfehlungen, die Ihnen helfen, Gefahren zu erkennen und sich davor zu schützen.*

**VORTRAG 5: „Sicher unterwegs“**

Draußen ohne Angst, so können Sie sich helfen!  
Taschendiebstahl – Geldwechseltrick – Raubüberfall – Gewalttaten:  
Welche Taten geschehen aktuell und wie kann ich mich schützen?

**VORTRAG 6: „Sexualisierte Gewalt im öffentlichen Raum“**

Was ist sexualisierte Gewalt, welche Facetten gibt es?  
Gibt es „Opfertypen“? Wie gehen Gewalttäter vor?  
Warum fällt es schwer in Notsituationen handlungsfähig zu bleiben?  
Was tun bei einem konkreten Angriff? Helfen technische Hilfsmittel?  
Wo erhalte ich Hilfe nach einem Vorfall und welche Rolle nimmt hierbei die Polizei ein?

**VORTRAG 7: „Schutz der Kinder vor sexualisierter Gewalt“**

Welche Formen von sexueller Gewalt an Kindern gibt es? Wie gehen Täter vor?  
Welche Auffälligkeiten können auf einen Missbrauch hinweisen? Was muss ich tun, wenn ich einen Verdacht habe?

**BETRUGSTRAFTATEN**

*Die Deliktszahlen der Betrugsstraftaten nehmen in besonderem Maße zu. Gefahren lauern gehäuft im Internet aber auch in der realen Welt gibt es sie. Um hierauf richtig reagieren zu können, vermitteln wir Ihnen ein Grundlagenwissen über die Vorgehensweise der Täterinnen und Täter, damit Sie die Maschen frühzeitig durchschauen und sich sowie Ihr Hab und Gut schützen können.*

**VORTRAG 8: „Gefahren an der Haustür“**

Falsche Amtsperson, Trickdiebstahl und Haustürgeschäfte.  
Mit welchen Tricks werden derzeit Betrugsstraftaten begangen?  
Welche Möglichkeiten habe ich, um mich vor diesen Machenschaften zu schützen?

**BETRUGSTRAFTATEN****VORTRAG 9: „Gefahren am Telefon“**

Falsche Polizeibeamte, Enkeltrick & Co.  
Wie ist die derzeitige Lage im Bereich der Anrufstraftaten in Ihrem Bereich?  
Woran erkenne ich den „Enkeltrick“, einen „Falschen Polizeibeamten“ oder eine „Falsche Polizeibeamtin“?  
Welche weiteren Maschen gibt es derzeit bei den Anrufstraftaten?  
Wie verhalte ich mich vor, bei und nach einem solchen Anruf?

**VORTRAG 10: „Gefahren im Internet“**

Warenbetrug, Internetsicherheit und Soziale Netzwerke.  
Auf welche Gefahren lasse ich mich ein, wenn ich im Internet bin?  
Welches sind die aktuellen Vorgehensweisen der Täterschaft?  
Was muss ich wissen, um die Gefahren im Internet zu verringern?



**POLIZEIPRÄSIDIUM FREIBURG**  
Referat Prävention

Stefan-Meier-Str. 35 • 79104 Freiburg  
Tel. 0761/29608-25 • freiburg.pp.praevention@polizei.bwl.de

## SCHLOSS BÜRGEN



### Konzert mit dem „Freiburger Seniorenorchester“

bei Kaffee & Kuchen Sonntag, 29. Mai 2022 um 14 Uhr  
Eintritt frei

Das Freiburger Senioren Salonorchester besteht aus rund 30 Liebhabern der „Salonmusik“ im Alter von 45 bis 90 Jahren. Es wurde 1989 in den Jazz & Rockschole Freiburg gegründet. Neben zahlreichen Konzerten in der südbadischen Region unternahm das Orchester Konzertreisen nach Berlin, Innsbruck, Paris, Südfrankreich, Barcelona und Guildford (England). Das Orchester möchte mit der Salonmusik alle Generationen ansprechen und Musikliebhaber begeistern. Unter der Leitung von Gottfried Schräge präsentieren die Musiker aus ihrem umfangreichen Repertoire Walzer, Tango, Foxtrot sowie bekannte und beliebte Film- und Schlagermelodien aus dem 19. und 20. Jahrhundert.

Mehr unter [www.fso.de](http://www.fso.de).

Gerne nehmen wir Ihre Kartenreservierung unter 07626 237 (gern auch auf Anrufbeantworter) oder per Mail an [direktion@schlossbuergeln.de](mailto:direktion@schlossbuergeln.de) entgegen.

### Sonntag, 22. Mai 2022

um 17 Uhr  
Eintritt 20,- €

### Vladimir Valdivia – Klavierkonzert auf Schloss Bürgeln

Vladimir Valdivia, 1970 in Peru geboren, begann bereits mit fünf Jahren seine musikalischen Studien am Conservatorio Nacional de Musica in Lima. Sehr früh gab er Konzerte in Peru, Ecuador, Chile, Bolivien und Brasilien und spielte als Solist mit mehreren Orchestern zusammen. 1988 schloss er sein Studium in Lima mit dem Diplom ab und erhielt eine Goldmedaille mit Auszeichnung.

1989 kam Vladimir Valdivia nach Deutschland und besuchte die Meisterklasse von Professor Ludwig Hoffmann an der Münchener Musikhochschule. 1990 gewann er ein Stipendium des Deutschen Akademischen Austauschdienstes. Meisterkurse hat Vladimir Valdivia bei Vladimir Krainiev, Bruno Leonardo Gelber und Jerome Rose besucht. Er erhielt zahlreiche Auszeichnungen und spielt mittlerweile weltweit. Zur Aufführung gelangen Werke von Mozart, Schubert, Chopin, Liszt, Granados, Albeniz und Lecuona.

Freuen Sie sich auf diesen Virtuosen am Klavier, der mit seinem Gefühl, seiner Wandlungsfähigkeit und Sensibilität überzeugt.

Reservieren Sie sich Ihre Eintrittskarten telefonisch unter der Nummer 07626-237 oder per Email: [direktion@schlossbuergeln.de](mailto:direktion@schlossbuergeln.de)

## Aus- und Weiterbildung

### Sommerncamp im Zimmererausbildungszentrum Biberach

Das Bildungszentrum Holzbau - die überbetriebliche Ausbildungsstätte der Zimmerer/Zimmerinnen in Baden-Württemberg - bietet im Sommer vom 1. bis 5. August 2022 ein Programm für Jugendliche an, die den Beruf des Zimmerers/der Zimmerin näher kennenlernen möchten.

In einem abwechslungsreichen Programm aus Werkeln und Freizeit können Schüler, die in die letzte Klasse der allgemeinbildenden Schulen kommen, Einblick nehmen in das Tätigkeitsfeld der Zimmerleute und selbst etwas Handwerkliches herstellen.

Die Schüler haben die Möglichkeit in dem Wohnheim, in dem üblicherweise auch die Auszubildenden wohnen, zu übernachten.

Das Mindestalter ist 14 Jahre.

Für das Sommerncamp sind ab sofort Anmeldungen möglich beim Bildungszentrum: [info@zimmererzentrum.de](mailto:info@zimmererzentrum.de) oder telefonisch 07351-44 091 0

Informationen können auch im Internet abgerufen werden unter <https://zimmererzentrum.de/ausbildung/sommerncamp/>

## Parteien

**SPD**  
**ORTSVEREIN EFRINGEN-KIRCHEN**



### Nächste Vorstandssitzung 25.05.

Die nächste Vorstandssitzung findet am **Mittwoch, 25. Mai**, ca. 20 Uhr im „Gutshof Gässle 19“ statt, da vorher das Vorstellungsgespräch eines überparteilichen Kandidaten zur Bürgermeisterwahl stattfindet.

### Matinee mit Kreisrätin Marion Caspers-Merk am 29.05.

Der SPD-Ortsverein lädt zu einer **Matinee „Klinik, Bus und Bahn: Neues aus der Kreispolitik“** mit Kreisrätin Marion Caspers-Merk am **Sonntag, 29. Mai** um 11 Uhr im Café Cosi, Hauptstr. 29 in Efringen-Kirchen Mitglieder, Freunde und Freundinnen sowie interessierte Bürgerinnen und Bürger recht herzlich ein.

Solidarische Grüße  
Armin Schweizer, Vors.

## Kirchennachrichten

**CHRISCHONA-GEMEINDE**



### Freitag, 20.05.2022: Jugendkreis Pluspunkt 20 Uhr

Herzliche Einladung zum Jugendkreis Pluspunkt für alle ab 13 Jahren. Wir treffen uns immer freitags (außer in den Schulferien) um 20.00 Uhr im Gemeindehaus, um uns über den Glauben auszutauschen und gemeinsam Leben zu teilen.

### Sonntag, 22.05.2022: Gottesdienst 10 Uhr

Uli Schneider, seit vielen Jahren Gemeindeältester, startet eine kleine Predigtreihe, die die anderen Ältesten im Lauf der nächsten Wochen fortsetzen werden, über Abraham, den Vater des Glaubens.

Heute hören wir auf seine Berufung und seinem Aufbruch in neues Land und die Frage, was dieser Umstand mit Menschen von heute zu tun hat.

Parallel feiern die Kinder Kindergottesdienst.

Wir freuen uns, beim anschließenden Stehkafee miteinander ins Gespräch kommen zu können.

Unsere Gottesdienste können Sie auch per Livestream auf unserem Youtube-Kanal verfolgen.

Den entsprechenden Link dazu finden sie auf unserer Homepage (<http://www.chrischona-efringen.de>).

### Hauskreise

An verschiedenen Wochentagen finden wir uns zu Hauskreisen bei unterschiedlichen Familien zusammen und empfangen auch dort gern Gäste. Auskünfte hierzu erhalten Sie über Wolfgang Krebs, Tel. 0 76 28/ 28 41.

Sie sind herzlich eingeladen zu diesen Veranstaltungen !

Mit freundlichen Grüßen

Ihre Evangelische Chrischonagemeinde Efringen-Kirchen,  
info@chrischona-efringen.de

---

## EVANG. KIRCHENGEMEINDE

Blansingen  
Kleinkems  
Welmlingen

### Gottesdienste

#### Sonntag, den 22.05.2022

10:30 Uhr in der Kirche in Kleinkems

#### Donnerstag, den 26.05.2022

10:00 Uhr Gottesdienst im Kurpark Bad Bellingen

#### Sonntag, den 29.05.2022

10:30 Uhr Jubelkonfirmation

### Für alle Gottesdienste gilt

- Mindestabstände von 1,5 Metern sind weiterhin einzuhalten. Menschen, die in einer häuslichen Gemeinschaft leben, unterliegen dieser Abstandsregel nicht.
- Wir bitten weiterhin um das Tragen einer **FFP2 Maske**

**Die aktuellen Infos finden Sie auf unserer Homepage:**  
[www.evangelisch-im-rebland.de](http://www.evangelisch-im-rebland.de)

### Unser Projekt „Familienraum“ am 22. Mai 2022 um 14:30 Uhr im Gemeindezentrum Albert-Schweitzer-Haus, Bad Bellingen.

Das Angebot richtet sich an Familien mit ihren Kindern, die gerne spielen, toben und Pause machen. Wir haben Räume geschaffen, damit dies zum Erlebnis wird. Riesenrutsche, Klettergerüst, Tischkicker, Kleinkind-Spielbereich, usw. stehen für 2,5 Stunden für viel Spaß und Erholung zur Verfügung. Um 15.45 Uhr gibt es immer einen inhaltlichen Höhepunkt. Natürlich besteht an diesem Tag für die Eltern ein Kaffee- und Kuchenraum zum Genießen und Plaudern.

### Öffnungszeiten des Pfarrbüro

#### Donnerstag, den 19. Mai 2022

09:00 – 11:30 Uhr Bürostunde für Bad Bellingen

#### Dienstag, den 24. Mai 2022

10:00 – 11:30 Uhr Bürostunde für Blansingen/Welmlingen/  
Kleinkems

### Erreichbarkeit Pfarrbüro

Dienstag und Donnerstag sind wir von 09:00 – 11:30 Uhr persönlich für Sie vor Ort

Außerhalb der Öffnungszeiten erreichen Sie uns unter 07635/822037 (Anrufbeantworter) oder per Mail unter [blansingen@kbz.ekiba.de](mailto:blansingen@kbz.ekiba.de) / [badbellingen@kbz.ekiba.de](mailto:badbellingen@kbz.ekiba.de)

### Sprechzeiten Pfarrer

Pfarrer Braukmann (Vakanz-Verwalter und Seelsorger) nach Vereinbarung unter Tel.07628/1249

### Öffnungszeiten öffentliche Bücherei im Albert-Schweitzer-Haus

Mittwoch: von 10:45 bis 12:00 Uhr

Wir freuen uns auf Ihr Kommen!

Das Büchereiteam

Herzliche Grüße, Ihr Pfarrer Braukmann,  
die Kirchenältesten & das Sekretariat

---

## EVANG. KIRCHENGEMEINDE

Efringen-Kirchen  
Huttingen  
Istein



### Gottesdienste und Termine

#### Donnerstag, 19. Mai 2022

14:30 Uhr Seniorenfrauennachmittag  
im ev. Gemeindehaus

#### Freitag, 20. Mai 2022

19:00 Uhr Konzert mit Dagmar Dümchen  
in der Christuskirche (s.u.)

#### Sonntag, 22. Mai 2022 Rogate

10:00 Uhr Gottesdienst zur Jubelkonfirmation  
in der Christuskirche

10:15 Uhr KIGO im evangelischen Gemeindehaus

#### Donnerstag, 26. Mai 2022 Christi Himmelfahrt

10:00 Uhr Regio-Kurparkgottesdienst  
in Bad Bellingen;  
Mitwirkung: Posaunenchor

#### Sonntag, 29. Mai 2022 Exaudi

10:00 Uhr Gottesdienst mit Taufen  
in der Christuskirche

10:15 Uhr KIGO im evangelischen Gemeindehaus

14:30 Uhr Begegnungssonntag im evangelischen  
Gemeindehaus (s. u.)

Wir überlassen es den am Gottesdienst Teilnehmenden, ob sie weiterhin Masken tragen möchten oder nicht.



### Begegnungssonntag am 29. Mai 2022

Wir freuen uns, dass nach langer Zeit wieder ein Begegnungssonntag stattfinden kann!

Wir laden alle Interessierten herzlich zum gemütlichen Beisammensein auf **Sonntag, 29. Mai, ab 14:30 Uhr ins evangelische Gemeindehaus** ein.

Nach einer kleinen Andacht freuen wir uns auf ein gemütliches Beisammensein bei Kaffee und Kuchen, das durch Tina & Jo musikalisch umrahmt werden wird.

Wer noch weitere Informationen möchte oder den Fahrdienst in Anspruch nehmen möchte, möge sich bitte mit Helga Sieglin, Tel. 1514 in Verbindung setzen.

Wir freuen uns auf Sie und diesen Nachmittag mit Ihnen!  
Für das Besuchsdienstteam  
Helga Sieglin

## Konzert mit Dagmar Dümchen am 20. Mai 2022, Christuskirche

Mehr als zwei Jahre sind seit dem Beginn der Corona Pandemie vergangen und die Musiker waren gezwungen, ihre Aktivitäten hauptsächlich virtuell zu vollführen, sofern das überhaupt möglich war. Eine lange Zeit während der auch Dagmar Dümchen den Kontakt zu „ihrem“ Publikum vermisst hat. Sie musste sich neu erfinden, da ebenso ihr Hauptberuf, die Krankengymnastik, vor der Ankunft der Impfung schwer auszuüben war, zusätzlich sind viele ihrer Stammpatienten durch Corona verstorben.

Im Mai dieses Jahres will Dagmar Dümchen wie so viele eine Rückkehr zu einer geregelten Normalität versuchen und gibt seit der letzten Tournee im September 2019 erneut Konzerte in ihrem Heimatland Deutschland.

Die Zeiten sind seit Ausbruch des Krieges in der Ukraine nicht leichter geworden, aber Kultur kann und muss grenzübergreifend Trost und Hoffnung spenden. Das ist auch die Thematik für die Konzerte in diesem Jahr: „Zusammen lachen, Zusammen weinen, einander trösten“.

Dagmar Dümchen lädt zu einer gefühlvollen Stunde, in der sie abschalten, auftanken aber auch abladen können, am 20. Mai um 19:00 Uhr in die Christuskirche in Efringen-Kirchen ein. Der Eintritt zu diesem Konzert ist frei, um eine Spende am Ausgang wird gebeten.

## Urlaub im Pfarrbüro

**Vom 23. Mai bis einschließlich 6. Juni hat unsere Sekretärin Urlaub. In dieser Zeit ist das Büro nur sporadisch besetzt.**

Bitte sprechen Sie Ihre Nachricht auf den Anrufbeantworter oder senden Sie uns eine E-Mail – wir melden uns bei Ihnen zurück.

Per **E-Mail können** Sie sich unter [efringen-kirchen@kbz.ekiba.de](mailto:efringen-kirchen@kbz.ekiba.de) ans Pfarramt und unter [johanna.paehler@kbz.ekiba.de](mailto:johanna.paehler@kbz.ekiba.de) an Pfarrerin Johanna Pähler persönlich wenden.

Die Gottesdiensttermine, aktuelle Predigten, den gesamten Gottesdienst zum Nachhören und weitere Informationen finden Sie auch auf unserer Homepage [www.evangelisch-im-rebland.de](http://www.evangelisch-im-rebland.de).

Herzliche Grüße, Ihre Pfarrerin Johanna Pähler, die Kirchenältesten und die Pfarramtssekretärin

## EVANG. KIRCHENGEMEINDE

Efringen  
Mappach  
Wintersweiler

## Gottesdienste

**Sonntag, den 22. Mai 2022**

10:30 Uhr Mappach Gottesdienst Pfr. Braukmann

Wir feiern unsere Gottesdienste wieder im Freien. In Mappach treffen wir uns hinter der Gemeindehalle beim Spielplatz. Bei Regen findet der Gottesdienst in der Kirche statt.

## Himmelfahrt

Am 26.05. feiern wir das Fest Christi Himmelfahrt. Wir laden ganz herzlich ein zum Regio-Gottesdienst im Kurpark Bad Bellingen. Er wird gehalten von Pfarrerin Pähler aus Efringen-Kirchen und Prädikant Gerd Tausendfreund. Der Posaunenchor aus Efringen-Kirchen wirkt ebenfalls mit. Beginn ist um 10.00 Uhr.

## Jubiläumskonfirmationen

Dieses Jahr möchten wir wieder die Jubiläumskonfirmationen begehen. Wir feiern am 17. Juli 2022 in Mappach (für Mappach und Wintersweiler) und am 24. Juli 2022 in Efringen. Eingeladen sind die diejenigen, die in den Jahren 1942, 1947, 1952, 1957, 1962, 1972 und 1997 in einer unserer Gemeinden konfirmiert wurden. Wenn Sie am Gottesdienst teilnehmen und das Bekenntnis zum Glauben erneuern möchten, melden Sie sich bitte im Pfarramt telefonisch (Tel. 07628/361) oder per Email ([pfarramt@kirchengemeinde-online.de](mailto:pfarramt@kirchengemeinde-online.de)). Wir freuen uns auf Sie.

Wir sind für Sie erreichbar und ansprechbar. In dringenden Fällen und einer Notsituation erreichen Sie uns am sichersten per Email. Pfarrer Braukmann (07628/1249) kann auch gerne telefonisch angesprochen werden. Die neuesten Informationen finden Sie auf unserer Homepage.

**Weitere Informationen aus unseren Gemeinden finden sie unter [www.evangelisch-im-rebland.de](http://www.evangelisch-im-rebland.de)**

Herzliche Grüße

Pfarrer Martin Braukmann und Ihre Kirchenältesten

## KATH. KIRCHENGEMEINDE KANDERN-ISTEIN



### Seelsorgeteam

**Pfr. Martin Karl**

Tel./Fax (07626) 97 00 33 / 97 00 34

[m.karl@kath-kandern-istein.de](mailto:m.karl@kath-kandern-istein.de)

Sprechstunde von Pfr. Karl immer dienstags von 16:00 – 17:30 Uhr in Istein

### Vikar

**Pater Yves Ikaroze**

Tel. (07628) 950 34 69

[p.yves@kath-kandern-istein.de](mailto:p.yves@kath-kandern-istein.de)

### Diakon im Nebenberuf

**Dr. Michael Kiffe**

Tel. (07628) 940 994

[m.kiffe@kath-kandern-istein.de](mailto:m.kiffe@kath-kandern-istein.de)

### Röm.-kath. Pfarramt St. Franz von Sales Kandern

**Pfarrsekretärin: Tanja Chehade**

Tel./Fax (07626) 97 00 33 / 97 00 34

Büro Mo & Mi 10:00 – 12:00 Uhr

[pfarramt@kath-kandern-istein.de](mailto:pfarramt@kath-kandern-istein.de)

### Röm.-kath. Pfarramt St. Michael Istein

**Pfarrsekretärin: Tanja Chehade**

Tel./FAX (07628) 357 / 9 53 47

Büro Di & Do 10:00 – 12:00 Uhr

[pfarramt@kath-kandern-istein.de](mailto:pfarramt@kath-kandern-istein.de)

### BITTE BEACHTEN:

Messintentionen werden jederzeit angenommen und dann im Zeitraum der nächsten Gottesdienstordnung berücksichtigt.

Wir als Kirchengemeinde wissen uns der Gesundheit aller verpflichtet, die unsere Gottesdienste besuchen und nehmen deshalb unser Hausrecht in Anspruch, um folgende Regeln für den Besuch unserer Gottesdienste aufzustellen

1. Es besteht weiterhin die Pflicht für alle Gottesdienstteilnehmer ab dem 7. Lebensjahr eine medizinische oder FFP-2 Maske während des gesamten Gottesdienstes zu tragen.
2. Es gibt keine Mindestabstände mehr zwischen den Personen in der Kirche, dies bedeutet, dass wieder alle Bänke benutzt werden können.

## Gottesdienste und Termine

### Sa, 21.05. - Samstag der fünften Osterwoche

18:00 **Vorabendmesse**  
St. Michael, Istein

### So, 22.05. - SECHSTER SONNTAG DER OSTERZEIT

10:00 **HI. Messe**  
St. Franz von Sales, Kandern

### Di, 24.05. - Dienstag der sechsten Osterwoche

17:30 **Rosenkranzgebet**  
St. Michael, Istein

18:00 **KEINE HI. Messe**  
St. Michael, Istein

### Mi, 25.05. - Mittwoch der sechsten Osterwoche

08:30 **KEINE Eucharistische Anbetung & Beichtgelegenheit**  
St. Franz von Sales, Kandern

09:00 **Rosenkranzgebet**  
St. Franz von Sales, Kandern

09:30 **KEINE HI. Messe**  
St. Franz von Sales, Kandern

### Do, 26.05. - CHRISTI HIMMELFAHRT

10:00 **HI. Messe zu Christi Himmelfahrt**  
Bitte Sitzgelegenheit mitbringen!  
(bei schlechtem Wetter in der Kirche in Huttingen)  
Kapelle beim Sportplatz, Huttingen

### Fr, 27.05. - Freitag der sechsten Osterwoche

08:00 **Pfingstnovene**  
Aufblick - Den Kopf nicht hängen lassen  
St. Franz von Sales, Kandern

19:00 **Pfingstnovene zur Renovabis-Aktion**  
St. Michael, Istein

### Sa, 28.05. - Samstag der sechsten Osterwoche

08:00 **Pfingstnovene**  
Vertrauensvorschuss - Ein Wunder des Vertrauens werden  
St. Franz von Sales, Kandern

10:30 **Pfingstnovene (nach dem Gottesdienst)**  
Mut - Nicht aufgeben  
St. Michael, Istein

18:00 **Pfingstnovene zur Renovabis-Aktion**  
im Rahmen des Gottesdienstes  
St. Michael, Istein

18:00 **Vorabendmesse**  
St. Franz von Sales, Kandern

### So, 29.05. - SIEBTER SONNTAG DER OSTERZEIT

10:00 **HI. Messe**  
für Jürgen, Horst & Hubert Riedler + Eltern, sowie Schwiegereltern  
St. Michael, Istein

18:00 **Maiandacht**  
Bitte Sitzgelegenheit mitbringen!  
(bei schlechtem Wetter in der Kirche in Huttingen)  
St. Nikolaus, Huttingen  
**Pfingstnovene zur Renovabis-Aktion**  
im Rahmen der Maiandacht  
St. Michael, Istein

## Weitere Maiandacht

Herzliche Einladung:

### Am 29. Mai 2022 um 18 Uhr vor der Kapelle beim Sportplatz in Huttingen

(bei schlechtem Wetter in der Kirche in Huttingen)  
Bitte Sitzgelegenheit mitbringen.

## Pfingstgebet 2022

Neun Tage im Gebet um den Heiligen Geist vom 27.05. bis 04.06 (Pfingstnovene)

Die Themen entnehmen Sie bitte der Gottesdienstordnung, in Istein orientieren sich die Themen an der Renovabis-Aktion. Jeweils in den Kirchen in Kandern und Istein liegen kostenlose Büchlein zur diesjährigen Pfingstnovene aus.

In Istein jeweils um 19.00 Uhr in der Kirche als Andacht oder in Verbindung mit dem Gottesdienst. Ausnahme ist die Maiandacht in Huttingen am Sonntag, den 29.05.2022 bei der Kapelle.

In Kandern beten wir die Pfingstnovene jeweils um 8.00 Uhr in der Kirche, ausgenommen, bzw. am 28.05. und am 01.06. in Verbindung mit dem Gottesdienst.

## Vorausschau RENOVABIS-Pfingstaktion - Kollekte am 05.06.2022

Zusammenhalten und miteinander solidarisch sein – wir spüren in diesen Monaten in den Pfarreien und auch in der weltkirchlichen Gemeinschaft, wie wichtig diese Einstellung ist. Die RENOVABIS-Pfingstaktion ist ein Zeichen dieser Solidarität und die Kollekte am Pfingstsonntag eine wichtige Säule der Arbeit dieses Hilfswerks.

Möchten auch Sie spenden? Überweisen Sie gerne Ihre Spende mit dem Stichwort: RENOVABIS auf das folgende Konto:

Sparkasse Markgräflerland:  
IBAN: DE78 6835 1865 0007 3593 42  
BIC: SOLADES1MGL

Oder nutzen Sie die Spendentüten, die in den Kirchen ausliegen und geben Sie im Pfarrbüro ab.

Herzlichen Dank für Ihre Solidarität mit unseren Nächsten – hier und überall auf der Welt!

## Krankenkommunionen

Gerne sind wir bereit Sie zuhause zu besuchen, wenn Sie nicht mehr in die Kirche kommen können um Ihnen die heilige Kommunion zu bringen.

Bitte melden Sie sich doch einfach im Pfarrbüro.

## Beichtgelegenheit

Pfarrer Martin Karl steht für Beichtgespräche gerne zur Verfügung. Bitte vereinbaren Sie einen Termin: 07626-970033

## MISSIO- Handyspendenaktion

Vom **25. bis zum 31. Mai** ruft missio mit vielen Kooperationspartnern deutschlandweit wieder zum Handyspenden auf. Jeder kann jederzeit sein altes Handy spenden und auch andere dazu einladen. Wer beim Aufräumen einen solchen Schubladenschatz findet, kann diesen zu den bekannten Bürozeiten in unseren Pfarrbüros abgeben oder ausreichend frankiert per Post einsenden an:

missio e.V.  
Handyspenden  
c/o jk-services GbR  
Schumanstr. 2  
52146 Würselen

**Gebetswochenende für junge Männer****Beten für Frieden - beten für die Anliegen der Welt**

Wir laden junge Männer zwischen 18 und 35 Jahren zu einem Wochenende (Pfingsten) auf den Lindenberg (St. Peter/Schwarzwald) ein. Der Ort, an dem Männer aus der Erzdiözese Freiburg schon seit über 65 Jahren für den Frieden beten.

Eine Gruppe junger Erwachsener, die einen Freiwilligendienst im Ausland geleistet haben, organisieren dieses Wochenende. Dies ist jedoch keine Voraussetzung.

Die Gruppe möchte auch Gebetszeiten in der Nacht anbieten und über eine Konferenzschaltung mit einer Gemeinde in Perú und Teilnehmern in Spanien in Kontakt treten und gemeinsam beten. Singen und Musizieren, gemeinsame und freie Zeiten für die schöne Umgebung sind eingeplant.

**04.- 06. Juni 2022 Pfingstwochenende**

Beginn Samstag 12 Uhr – Ende nach dem Mittagessen am Pfingstmontag

40,- bis 80,- € nach Selbsteinschätzung (Vollverpflegung und Einzelzimmer)

Veranstaltungsort: [www.haus-maria-lindenberg.de](http://www.haus-maria-lindenberg.de)

**Anmeldeschluss Sonntag, 22. Mai 2022**

Infos und Anmeldung:

Tobias Wolf

[tobiaswolf@gmx.de](mailto:tobiaswolf@gmx.de)

Telefon: 01632895746

oder

Diözesanbüro Kath. Männerwerk 0761-5144-309

**Pilgerfahrt nach Lourdes****mit Halt und Übernachtung in Ars und Nevers**

Unser ehemaliger Pfarrer Dorbath teilte uns mit, dass im Juli 2022 für die Pilgerfahrt nach Lourdes noch Plätze frei sind.

Interessierte aus unserer Kirchengemeinde sind herzlich willkommen und werden unterwegs mit dem Bus eingeladen.

**Was wird gemacht?**

Pilgerfahrt der SE Aglasterhausen-Neunkirchen nach Lourdes vom Donnerstag, 7. – Mittwoch, 13. Juli 2022

- Hinfahrt über Ars (Übernachtung)
- Rückfahrt über Nevers (Übernachtung)
- Reisebegleiter ist Pfarrer Josef Dorbath
- Reisepreis je nach Anzahl der Mitfahrer 600.-/650.- €
- In Lourdes Vollpension
- Bus der Fa. Grimm-Reisen

Für die Anmeldung und für mehr Informationen, bitte an Pfarrer Josef Dorbath wenden:

Festnetz 0 62 62 / 65 81

E-Mail [josef.dorbath@gmail.com](mailto:josef.dorbath@gmail.com)

**Dem Herrn gehört die ganze Erde mit allem, was darauf lebt.**

*Psalm 24,1*

Wir wünschen Ihnen allen eine gute Woche und einen gesegneten Sonntag.

Bitte bleiben sie gesund.

Ihr Pfarrer Karl und das Seelsorgeteam Kandern-Istein

**BLANSINGEN****› SIEHE KIRCHENNACHRICHTEN****EFRINGEN - KIRCHEN****› SIEHE KIRCHENNACHRICHTEN****FREIWILLIGE FEUERWEHR  
ABT. EFRINGEN-KIRCHEN****Vatertagshock auf dem Schwellenparkplatz**

Am **Donnerstag, den 26.05.22** findet nach 2 Jahren „Coronapause“ wieder der Vatertagshock der Feuerwehrabteilung Efringen-Kirchen statt. Dazu sind Sie alle recht herzlich eingeladen. Beginn ist um 10 Uhr. Wir freuen uns wie gewohnt Sie bei Fassbier, Wein, Gegrilltem, Flammwaie sowie Kaffee und Kuchen bei hoffentlich schönem Wetter begrüßen zu dürfen.

D. Rizzotti

Abt. Kommandant Efringen-Kirchen

**Vereinsnachrichten****KRANKENPFLEGEVEREIN  
EFRINGEN-KIRCHEN****Generalversammlung**

Herzliche Einladung an alle Mitglieder, Freunde und Gönner zu unserer Generalversammlung am **Sonntag, den 22. Mai 2022** um 15 Uhr im evangelischen Gemeindehaus an der Hauptstraße, anlässlich unseres **50-jährigen Bestehens**.

Nach zweijähriger Coronapandemie freuen wir uns, unsere Mitglieder wieder persönlich begrüßen zu dürfen. Unsere Aktivitäten sind infolge dessen leider auf ein Minimum reduziert worden. Da wir im letzten Jahr keine Generalversammlung abhalten konnten, werden wir satzungsgemäß zwei ordentliche Versammlungen an einem Tag durchführen.

Die Tagesordnungen umfassen folgende Punkte:

1. Begrüßung
2. Totengedenken
3. **Tagesordnung für die Versammlung 2020**  
Bericht der Vorsitzenden, der Schriftführerin, der Kassiererin, der Kassenprüfer sowie Entlastung der Kassiererin und der Vorstandschaft

Danach folgt eine kurze Pause

**Tagesordnung für die Versammlung 2021**

Bericht der Vorsitzenden, der Schriftführerin, der Kassiererin, der Kassenprüfer, Entlastung der Kassiererin und der Vorstandschaft sowie Grußworte, Wünsche, Anträge und Verschiedenes

Wir laden Sie anschließend zum gemütlichen Beisammensein bei Kaffee und selbstgebackenem Kuchen ein und freuen uns auf viele Gäste.

Ihr Krankenpflegeverein e.V. Efringen-Kirchen  
Margrit Herr im Namen der Vorstandschaft

Bitte melden Sie sich unter Tel. 1819 wenn Sie zur Veranstaltung zu Hause abgeholt werden möchten.

## TURN- UND SPORTVEREIN EFRINGEN-KIRCHEN



### Ergebnisse

#### 1. Mannschaft

TuS Efringen-Kirchen – VFB Waldshut 2:1  
Tore: M. Flad, V. Suckau

#### 2. Mannschaft

T.J.Z. Weil – TuS Efringen-Kirchen 0:5  
Tore: 2x D. Kimmelmann, J. Arnold, F. Hallasch, T. Krumm

#### 3. Mannschaft

FC Kandern 2 – TuS Efringen-Kirchen 1:2  
Tore: 2x M. Breitenfellner

#### Damen

SV Todtnau – SG Rebland 2:3  
Tore: 3x M. Rodriguez

#### A-Jugend

SG Efringen-Kirchen – SG Kandern 0:5

#### C-Jugend

SG Bamlach-Rheinweiler – SG Efringen-Kirchen 1:1  
Tore: M. Oliveira

#### D1-Jugend

FC Zell – TuS Efringen-Kirchen 2:2  
Tore: 2x B. Zitzer

#### D2-Jugend

SV Weil 3 – TuS Efringen-Kirchen 2:7

#### E2-Jugend

TuS Binzen 3 – TuS Efringen-Kirchen 4:1

### Vorschau

#### Do. 19.05.2022

17:00 Uhr E2-Jugend  
TuS Efringen-Kirchen – SC Haagen 2  
18:15 Uhr D3-Jugend  
SG Grenzach-Wyhlen 2 – TuS Efringen-Kirchen

#### Fr. 20.05.2022

18:00 Uhr D2-Jugend  
TuS Efringen-Kirchen – Bosphorus FC Friedlingen 2 (in Huttingen)

#### Sa. 21.05.2022

11:00 Uhr E2-Jugend  
FC Hausen 2 – TuS Efringen-Kirchen  
11:00 Uhr D1-Jugend  
TuS Efringen-Kirchen – TuS Lörrach-Stetten (in Huttingen)  
13:30 Uhr E1-Jugend  
TuS Efringen-Kirchen – Spvgg Markt-Eimeldingen  
14:45 Uhr D3-Jugend  
FC Steinen-Höllstein 2 – TuS Efringen-Kirchen  
15:00 Uhr A-Jugend  
SG Hauingen – SG Efringen-Kirchen  
16:00 Uhr C-Jugend  
SG Efringen-Kirchen – FC Hauingen (in Huttingen)  
16:00 Uhr B-Jugend  
SG Dinkelberg – SG Efringen-Kirchen  
17:00 Uhr Damen  
FC Hauingen – SG Rebland

#### So. 22.05.2022

15:00 Uhr 3.Mannschaft  
SV Istein 2 – TuS Efringen-Kirchen  
15:00 Uhr 1.Mannschaft  
FC Zell – TuS Efringen-Kirchen

#### Di. 24.05.2022

19:30 Uhr 2.Mannschaft  
TuS Efringen-Kirchen – FC Steinen-Höllstein 2  
Joachim Wechlin, TuS Efringen-Kirchen

## EGRINGEN



### » SIEHE KIRCHENNACHRICHTEN

## GRUNDSCHULE EGRINGEN



### Die Grundschule Egringen feiert ein Schulfest

Am 21.05.2022 feiern wir an der Grundschule Egringen von 16 – 20 Uhr das diesjährige Schulfest.

Das Kollegium sowie alle Schülerinnen und Schüler freuen sich sehr, gemeinsam mit Familie und Freunden ein paar fröhliche Stunden zu verbringen.

Auch alle Anwohner sind selbstverständlich sehr herzlich eingeladen.

Für das leibliche Wohl ist gesorgt und die einzelnen Klassen sowie die Bläserklasse werden uns mit unterschiedlichen Darbietungen unterhalten.

Stefanie Kapfer  
-Rektorin-

## ORTSBÜCHEREI EGRINGEN



### An alle Bücherwürmer und Leseratten von Egringen und Umgebung!

Wir öffnen die Bücherei am **Donnerstag, den 19. Mai 2022** von 19:00 bis 20:15 Uhr

#### Neues aus der Bücherkiste

#### David Safier; „Miss Merkel: Mord in der Uckermark; Roman

Angela ist seit sechs Wochen in Rente und mit Mann und Mops in die Uckermark gezogen. Nach dem turbulenten Leben in Berlin fällt es ihr jedoch schwer, sich auf beschauliche Landleben einzulassen. Als aber der Freiherr Philipp von Baugenwitz vergiftet und bekleidet mit Ritterrüstung gefunden wird, erwacht neues Leben in Angela. Endlich wieder ein Problem, das gelöst werden will!!!!!!

#### David Safier; „Miss Merkel: Mord auf dem Friedhof“; Roman

Der Gärtner ist nicht immer der Mörder, manchmal ist er auch die Leiche. Das wird Rentnerin Angela spätestens klar, als ihr Mops die Leiche des Gärtners auf dem Klein-Freudentäler Friedhof in der beschaulichen Uckermark entdeckt. Kopfübersteckt der Tote in der Erde, nur die Beine ragen heraus. Die Mordverdächtigen sind allesamt in zwei verfeindeten Bestatter-Familien zu finden...

#### Steve Cavanagh; „TH1RT3N“; Thriller

Es ist Amerikas spektakulärster Mordfall, doch der Killer steht nicht vor Gericht. sitzt in der Jury...



Der New Yorker Strafverteidiger Eddie Flynn soll Amerikas prominentesten Mordverdächtigen vor Gericht vertreten: Robert Solomon-jung, attraktiv und der Liebling von ganz Hollywood. Eddies Klienten zählen normalerweise nicht zu den Reichen und Schönen. Aber wenn er von der Unschuld eines Angeklagten überzeugt ist, tut Eddie alles, um ihm freizubekommen.....

Herzliche Grüße  
Petra Stammeler, Beate Züffle

## HUTTINGEN



### » SIEHE KIRCHENNACHRICHTEN

#### Musikverein Istein e.V.

##### Platzkonzert am 24. Mai in Huttingen

→ siehe unter *Istein*

→ unter *Musikverein Istein e.V.*

## Vereinsnachrichten

### FUSSBALLCLUB HUTTINGEN



#### Ergebnisse Aktive

##### 1. Mannschaft

FC Wittlingen 2 - FC Huttingen

2:2

Tore: K. Budinik, St. Malzacher

##### 2. Mannschaft

FC Huttingen 2 – SG Malsburg/Marzell

3:0

Tore: P. Weber 2, S. Fritz

#### Ergebnisse Jugend

##### A-Jugend

SG Efringen/Huttingen/Istein – SG Kandern

0:5

##### C-Jugend

SG Bamlach/Rheinweiler - SG Efringen/Huttingen/Istein

1:1

Tor: M. Oliveira

##### D1-Jugend

FC Zell - SG Efringen/Huttingen/Istein

2:2

Tore: B. Zitzer 2

##### D2-Jugend

SV Weil 3 - SG Efringen/Huttingen/Istein

2:7

Tore: B. Zitzer 4, A. Mohamad 2, D. Shala

##### E-Jugend

FC Huttingen – SV Inzlingen

2:6

Tore: Ajan Citaku, Bastian Spicker

#### Vorschau

##### Do., den 19.05.22

18:15 Uhr **D3-Jgd.** SG Grenzach/Wyhlen 2 -  
SG Efringen/Huttingen/Istein 3

19:30 Uhr FC Huttingen 2 – SV Liel/Niedereggenen 2

##### Fr., den 20.05.22

18:00 Uhr **D2-Jgd.** SG Efringen/Huttingen/Istein 3 –  
BFC Friedlingen(in Huttingen)

19:30 Uhr SV Weil 2 - FC Huttingen 1

##### Sa., 21.05.22

11:00 Uhr **D1-Jgd.** SG Efringen/Huttingen/Istein –  
TuS Lö.-Stetten(in Huttingen)

13:00 Uhr **E-Jgd.** FC Huttingen – JFV Rheinfelden 3

14:45 Uhr **D3-Jgd.** FC Steinen 2 -  
SG Efringen/Huttingen/Istein

15:00 Uhr **A-Jgd.** SG Hauingen -  
SG Efringen/Huttingen/Istein

16:00 Uhr **C-Jgd.** SG Efringen/Huttingen/Istein –  
FC Hauingen(in Huttingen)

16:00 Uhr **B-Jgd.** SG Dinkelberg -  
SG Efringen/Huttingen/Istein

##### So., den 22.05.22

10:30 Uhr SV Weil 3 – FC Huttingen 3

15:00 Uhr FC Huttingen - FV Degerfelden

##### Mi., 25.05.22

18:30 Uhr FC Kandern 2 - FC Huttingen 2

18:45 Uhr TuS Binzen 1 – FC Huttingen 1

19:30 Uhr FC Huttingen 3 – FSV Rheinfelden 3

19:30 Uhr **A-Jgd.** SG Schönau -  
SG Efringen/Huttingen/Istein

gez. Nadja Schauer

### FÖRDERVEREIN FC HUTTINGEN 1996 E.V.



#### Einladung zur Generalversammlung

Am **Mittwoch, den 25. Mai 2022** veranstaltet der Förderverein 1996 e.V. des FC Huttingen seine diesjährige Generalversammlung.

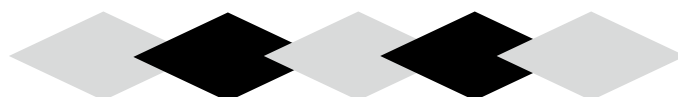
Beginn ist um 19 Uhr im Sportheim in Huttingen.

Auf der Tagesordnung stehen:

- Begrüßung
- Totenehrung
- Jahresbericht des 1. Vorsitzenden
- Jahresbericht des Schriftführers
- Kassenbericht des Kassierers
- Bericht der Kassenprüfer
- Entlastung des Vorstandes
- Neuwahlen
- Wünsche und Anträge

Wir möchten alle Mitglieder herzlich dazu einladen. Anträge der Mitglieder müssen spätestens 7 Tage vor der Versammlung beim 1.Vorsitzenden (s.u.) schriftlich mit Begründung vorliegen.

Ulrich Baldermann, Schmiedgasse 1,  
79588 Efringen-Kirchen  
1. Vorsitzender



## FV FC HUTTINGEN ZUR UNTERHALTUNG DER SPORTL. ANLAGEN DES FCH

### Einladung zur Generalversammlung

Am **Mittwoch, den 25. Mai 2022** veranstaltet der Förderverein zur Unterhaltung der sportlichen Anlagen 2006 e.V. des FC Huttingen seine diesjährige Generalversammlung.

Beginn ist um 19:30 Uhr im Sportheim in Huttingen.

Auf der Tagesordnung stehen:

- Begrüßung
- Jahresbericht des 1. Vorsitzenden
- Jahresbericht des Schriftführers
- Kassenbericht des Kassierers
- Bericht der Kassenprüfer
- Entlastung des Vorstandes
- Neuwahlen
- Wünsche und Anträge

Wir möchten alle Mitglieder herzlich dazu einladen. Anträge der Mitglieder müssen spätestens 7 Tage vor der Versammlung beim 1. Vorsitzenden (s.u.) schriftlich mit Begründung eingereicht werden.

Rainer Bahlinger, Albert-Eisele-Weg 6, 79400 Kandern

## ISTEIN



### » SIEHE KIRCHENNACHRICHTEN

## ORTSVERWALTUNG ISTEIN



### Kehrmaschine

Am **Samstag, 28. Mai 2022**, fährt ab 8 Uhr die Kehrmaschine im Bereich der Kastanien auf der Neuen Straße sowie auf dem Parkplatz bei der Roten Brücke. Ich bitte deshalb die Anwohner, keine Fahrzeuge auf dem Parkstreifen sowie der Straße abzustellen. Die Bewohner des Innerdorfs können gerne den Parkplatz beim Rathaus bzw. beim Kindergarten nutzen.

Herzlichen Dank an die Kollegen vom Werkhof, die die Gehwege säubern, sowie an unsere örtliche Firma, die auch dieses Mal wieder die Kosten für diesen Einsatz der Kehrmaschine übernimmt.

Daniela Britsche  
Ortsvorsteherin



## Vereinsnachrichten

### BERGWACHT



### Weinfest im Schlossgut Istein

Am **Pfingstweekende vom 04. - 05. Juni** veranstalten die Narrenzunft Isteiner Drübel und die Bergwacht das dritte Weinfest im Schlossgut Istein. An beiden Tagen bieten wir Ihnen ein Fest mit gemütlichem Beisammensein bei Essen und Trinken. Es findet zudem eine Führung durch den historischen Ortskern unter fachkundiger Leitung von Franz Kiefer statt. Start der Führung am Samstag ist um 16:00 Uhr, am Sonntag um 15:00 Uhr. Treffpunkt für alle Teilnehmer ist am Eingang zum Schlossgut.

Um besser planen zu können bitten wir um vorheriger Anmeldung für die Führung per Email an [Andreas.Scherer@Bergwacht-Istein.de](mailto:Andreas.Scherer@Bergwacht-Istein.de) oder telefonisch ab 18:00 Uhr unter der Nummer 07628 / 34 89 885.

Wir freuen uns darauf, nach langer Zeit endlich wieder ein paar gemütliche Stunden gemeinsam mit Ihnen verbringen zu können.

Ihre Narrenzunft und Bergwacht

### BÜRGERINITIATIVE ISCHDAI MACHT EBBIS

### Führung am Erlebnisweg „Steinbruch KAPF“ mit Weinprobe

Am **Freitag, den 10. Juni 2022** organisiert die Bürgerinitiative IME eine Wanderung zum Steinbruch „Kapf“, zu der wir uns um 18 Uhr auf dem Parkplatz Friedhof in Huttingen treffen. Unter Führung der Werksleitung erhalten wir Einblicke und Informationen in die Welt des Steinbruchs „Kapf“, der nach erfolgreichem Abbau konsequent rekultiviert wird und verschiedene neu Landschaftselemente erfährt. Das Weingut Kalkwerk Istein wird uns im Nachgang an einem Aussichtspunkt an diesem Erlebnisweg bei einer Weinprobe die eigenen Produkte präsentieren.

Die Anmeldung erfolgt telefonisch bei S. Reinger - Tel. 07628/95209 (AB wird abends abgehört) unter Angabe des Namens und Telefonnummer. Diese tel. Anmeldung gilt bis zum 31.5., danach nur noch per Mail auf [kontakt@istein-macht-ebbis.de](mailto:kontakt@istein-macht-ebbis.de). Die Teilnehmerzahl ist auf 25 Personen beschränkt.

Bürgerinitiative „Istein-macht-ebbis“

## Sie haben Ihr Blättle nicht erhalten?

Wir stehen Ihnen gerne zur Verfügung:

☎ 0 77 71 93 17-48

✉ [vertrieb@primo-stockach.de](mailto:vertrieb@primo-stockach.de)



## CHLOTZE-HORNI ISTEIN E.V. 1977



### Vorankündigung

Am **26. Mai** findet wieder unser alljährlicher Vatertags-Hock auf dem alten Sportplatz in Istein statt, zu dem wir euch recht herzlich einladen möchten.

Starten werden wir das Fest auch dieses Jahr wieder am Vorabend mit dem traditionellen Markgräfler Dreikampf.

Hierbei treten die Teams, bestehend aus je drei Athleten, in drei Disziplinen gegeneinander an, um zu beweisen, wer ein echter Markgräfler ist.

Die Aufgaben bestehen aus: Zeine mit „Saublodere uffülle“, einer Überraschungsdisziplin und der beliebten, wie gefürchteten Königsdisziplin.

Zu gewinnen gibt es wieder attraktive Preise, wobei keine Mannschaft leer ausgeht.

Die Startgebühr beträgt 10 Euro, anmelden könnt ihr euch bei unserem Vorstand Stefan Krause, Im Wörth 19, 79588 Istein, oder per E-Mail an krause.istein@googlemail.com.

Für unsere hungrigen Gäste bieten wir in unserer Feldküche kalte und warme Speisen an.

Die Hornis würden sich freuen, euch an diesem Fest begrüßen zu können!!!

gez.  
Chlotze Horni Istein  
1. Schriftführer

## MUSIKVEREIN ISTEIN



### Platzkonzert am 24. Mai in Huttingen

Der Musikverein Istein lädt alle Freunde und Gönner des Vereins zu einem Platzkonzert ein.

Das Konzert findet statt am **Dienstag, 24. Mai** um 19:30 Uhr auf dem Lingiplatz in Huttingen

Der Musikverein Istein stellt sein aktuelles Sommerprogramm vor und musiziert in lockerer Atmosphäre bis zum Einbruch der Dunkelheit.

Zur Stärkung werden Getränke und Grillwürste angeboten.

Bei schlechtem Wetter muss das Platzkonzert leider ausfallen.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen.  
Ihr Musikverein Istein e.V.

## NARRENZUNFT ISTEINER DRÜBEL



### Weinfest im Schlossgut Istein

→ siehe unter *Istein*  
→ unter *Bergwacht Istein*

## SPORTVEREIN ISTEIN 1920 E.V.



### Abt. Fußball

#### Ergebnisse

SV Istein - FV Haltingen 2:2

Tore: Patrick Schöllhorn und Lukas Derrer  
SpVgg Bamlach-Rheinweiler 2 - SV Istein 2  
wurde verlegt auf Sa. 04.06.22 15 Uhr

SV Todtnau - SG Rebland Damen 2:3

Tore: 3x Milena Villinger Rodriguez

#### Die nächsten Spiele

**Do, 19.05.22**, 19:00 Uhr

SV Inzlingen - SV Istein

**Sa, 21.05.22**, 17:00 Uhr

FC Hauingen - SG Rebland Damen

**Sa, 21.05.22**, 18:00 Uhr

FV Tumringen - SV Istein

**So, 22.05.22**, 15:00 Uhr

SV Istein 2 - TuS Efringen-Kirchen 3

**Do, 26.05.22**, 12:30 Uhr \*Bezirkspokalfinale\* in Erzingen

SG Rebland Damen - SV Nollingen

### Einladung zu einem gemütlichen Hock

Sehr geehrte Ehrenmitglieder, sehr geehrte Mitglieder des Sportverein Istein. Wir möchten Sie am Freitag, den 27. Mai 2022 um 19 Uhr zu einem gemütlichen Hock in unserem Vereinsheim einladen.

Bei einem kleinen Imbiss hoffen wir auf ein paar gemütliche Stunden im Kreise der SVI-Familie.

Gez.  
Ingo Schmid, Pressemitteilungen

## FÖRDERVEREIN SV ISTEIN



### Altpapierabgabe

Die nächste Altpapierabgabe bei der Alten Kläranlage beim Fußballplatz findet am **Samstag, den 21. Mai 2022** von 9 – 11 Uhr statt. Kartonage wird nur in Verbindung mit Altpapier angenommen.

Der Förderkreis bedankt sich für Ihre Unterstützung.

## KLEINKEMS



### » SIEHE KIRCHENNACHRICHTEN

## Vereinsnachrichten

### SPORTCLUB KLEINKEMS



#### Ergebnis

SC Kleinkems – SC Haagen II 8-2  
Tore: 4 x A. Herbst, L. Beciri, R. Kübler, L. Herbst, B. Gutjahr

#### Vorschau

**Sonntag, 22.05.2022**, 12:30 Uhr  
BFC Friedlingen II – SC Kleinkems

Gez.  
D. Braun  
1. Vorstand

### WANDERGRUPPE KLEINKEMS



Die Wandergruppe Markgräflerland Kleinkems 1977 e.V. unternimmt **am 22.05.2022** eine Wanderung im Schwarzwald / Runde von Görwihl (**Höllbachwasserfälle-Brücke ü. die Alb-Teufelsküchen-Ibachsteg**)

**Wanderführer:** Kiefer Elmar  
**Tel.:** 07628 / 8472

**Verpflegung:** Rucksack

**Gehzeit:** ca. 4 - 4 1/2 Std. / 13 Km

**Anforderungen:** mittelschwer / 370HM

**Abfahrt: 9:30 Uhr** Rathaus Kleinkems oder  
**9:40 Uhr** Bauhaus Lörrach

Gäste und Freunde der Wandergruppe sind wie immer herzlich willkommen.

Mit freundlichen Grüßen  
1. Vorsitzender  
Elmar Kiefer

### MAPPACH



› SIEHE KIRCHENNACHRICHTEN

### WELMLINGEN



› SIEHE KIRCHENNACHRICHTEN

## Vereinsnachrichten

### BULLDOGFREUNDE WELMLINGEN



#### Einladung zur 19. Generalversammlung der Bulldogfreunde Wämlige e.V.

Liebe Mitglieder/innen der Bulldogfreunde Wämlige, Am **Freitag, den 03.06.2022** um 20 Uhr findet im Gasthaus Storchen in Bamach unsere diesjährige Generalversammlung statt.

#### Tagesordnung

1. Begrüßung durch den 1. Vorsitzenden
2. Bericht des Schriftführers
3. Bericht des Brauchtumswartes
4. Bericht des Rechners
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Entlastungen
7. Wahlen  
Gewählt wird in folgender Reihenfolge  
7a -Wahlleiter  
7b -2.Vorsitzender  
7c -Schriftführer  
7d -1. Beisitzer  
7e -2. Kassenprüfer
8. Verschiedenes
9. Wünsche und Anträge
10. Wortmeldungen

Anträge zur Generalversammlung sind schriftlich bis 28.05.2022 beim 1.Vorsitzenden einzureichen.

Auf euer Kommen freut sich die gesamte Vorstandschaft der Bulldogfreunde.

Im Namen der Vorstandschaft  
Andreas Weiß

### WINTERSWEILER



› SIEHE KIRCHENNACHRICHTEN

### ORTSVERWALTUNG WINTERSWEILER



Liebe Kinder in Wintersweiler, Liebe Bürgerinnen, Liebe Bürger,

„Holla, holla d’Uffertbrut isch do, wers nüt glaubt soll use cho, chömet go das Brütli bschaue, bschaue dir das Brütli nüt, so läbe dir am Pfin gstad nüt, holla, holla....“

Am **26. Mai 2022** könnt ihr unseren Brunnen am Dorfplatz mit seinem Blumenschmuck wieder bewundern. Uns hat der Brunnen letztes Jahr so gefallen, dass wir diesen neuen Hingucker auch weiterhin beibehalten werden.

Wir freuen uns sehr, dass wir dieses Jahr endlich wieder mit unserem Brautpaar und dem Hochzeitszug durch unser Dorf laufen können. Die Mädchen bitten wir doch mit schönen Blumenkränzchen im Haar an unserem Hochzeitszug teilzunehmen.

#### Treffpunkt:

Rathaus Wintersweiler 10 Uhr (bei schönem Wetter)

Die Bürgerinnen und Bürger dürfen wir bitten uns fleißig zu unterstützen und unseren Hochzeitszug zu bestaunen.

**Hier unsere Route: Wannernweg / Hintere Dorfstraße / Talstrasse / Im Wiesengrund / In den Käfmatten / Am Neubrunnen / Dorfstraße / Brunnen am Dorfplatz**

Anschließend gibt es für alle Kinder, die teilnehmen Waffeln im Rathaus Innenhof.

Joelle Kammerer Ortsvorsteherin & Ortschaftsrat  
Wintersweiler & Team Uffertbrütli

**FREIWILLIGE FEUERWEHR  
ABT. WINTERSWEILER**



#### Dorfhock Wintersweiler

Die Dorfjugend und die Nachtschwänzler werden am Mittwochabend vor Fronleichnam, **am 15. Juni**, ab 17:30 Uhr beim Dorfhock rund ums Feuerwehrgerätehaus bewirten.

Angeboten werden Flammkuchen, Wurstsalat, Pommes, Grillwürste und Schinkenweckle. Gegen den Durst steht neben alkoholfreien Getränken auch eine Weintheke und ein Bierbrunnen bereit. Ab 22 Uhr findet auch ein Barbetrieb statt.

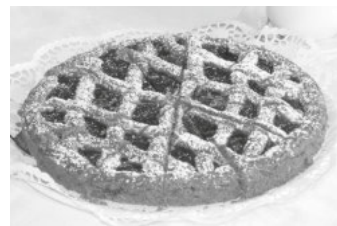
An Fronleichnam, am **Donnerstag den 16. Juni** führt die Feuerwehr ab 11 Uhr das Fest weiter. Für das leibliche Wohl wird mit Rindfleischsalat, Suppenfleisch, Salatteller, Flammkuchen und Pommes gesorgt. Gegen den Durst steht neben zahlreichen alkoholfreien Getränken und verschiedenen Weinen auch ein Bierbrunnen zur Verfügung. Zudem werden in der Kaffeestube im Gerätehaus Kaffee und Kuchen angeboten.

Die Dorfjugend, die Nachtschwänzler und die Freiwillige Feuerwehr Wintersweiler würden sich herzlich freuen Sie am 15. & 16. Juni rund ums Gerätehaus Wintersweiler begrüßen zu dürfen.

#### Kuchenspende erbeten

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger

Die Feuerwehr wird beim Dorfhock am 16. Juni auch eine Kaffeestube im Feuerwehrgerätehaus einrichten. Zu diesem Anlass würden wir uns über Kuchen- und Tortenspenden herzlich freuen. Falls Sie uns mit einer Kuchenspende unterstützen wollen, wenden Sie sich bitte zuvor an: Felix Kammerer Tel.: (07628) 565 , E-Mail: kammerer-1st@web.de



Im Voraus ein herzliches Dankeschön.

Mit freundlichen Grüßen  
Ihre Freiwillige Feuerwehr Wintersweiler



Der **LEISELHEIMERHOF**  
**Superangebot**

2 Übernachtungen mit Frühstück  
2 x Abendessen  
149,- € pro Person

Fam. Frey und Güthlin, 79361 Sasbach-Leiselheim  
Tel. 0 76 42 / 92 89 20

**Vatertags-Hock**

Der **Angelverein Weil am Rhein** veranstaltet am Vereinsheim vor den Isteiner Schwellen wieder einen Vatertags-Hock. Angeboten werden Zander und Forelle, Steak und Bratwurst. Natürlich auch Fassbier, Wein und alkoholfreie Getränke.  
**Wir freuen uns auf Ihren Besuch!**

**Flohmarkt**

Efringen-Kirchen, Bahnhofstraße 9  
Samstag, **21.05.2022** von 09.00 bis 15.00 Uhr  
aus Haushalt und Werkstatt:  
Bandsäge, Kreissäge, Drehbank - alles klein  
Werkzeuge, Knetmaschine, Radio, usw.

WIR FINDEN FÜR JEDE TREPPE DIE RICHTIGE LÖSUNG!  
Treppenlifte · Plattformlifte · Senkrechtlifte

**RehaLift**  07741- 965858  
[www.reha-lift.com](http://www.reha-lift.com)  
denn Bewegungsfreiheit ist Lebensqualität!  
DER SERVICE & VERKAUF VOM PROFI AUS IHRER REGION!



**3-mal in Ihrer Nähe:**  
**Haltingen** Tel. 07621/62253  
**Binzen** Tel. 07621/669499  
**Efringen** Tel. 07628/942670

**Unser Angebot der Woche: vom 16.05. bis 21.05.2022**

<b>Rinderhackfleisch</b>	100 g € <b>0,95</b>
zarte <b>Rinderhuft</b> oder <b>Rindfleischpfanne</b>	100 g € <b>2,49</b>
<b>Lammlachse</b> frisch oder mariniert	100 g € <b>3,89</b>
<b>Klöpfer</b> (auch gefüllt)	100 g € <b>1,09</b>
<b>Schwarzwälder Schinken</b>	100 g € <b>1,99</b>
<b>Grünländer Schnittkäse</b> 45 % Fett i.Tr.	100 g € <b>1,39</b>

**Unser Vesperhit der Woche:**  
**Pizza-** oder **Winzerwecken** Stück € **1,80**

**Verkäuferin m/w/d in Voll- oder Teilzeit**  
für sofort oder später gesucht.



**Pascal Milenz** Tel. 07631/935637-11  
**Christoph Müller** Tel. 07631/935637-13



**LBS**  
**Ihre Baufinanzierer!**

Beratungsstelle Müllheim  
Pascal.Milenz@LBS-SW.de  
Christoph.Mueller@LBS-SW.de

*Wolle und Tee*

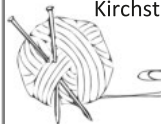
Kirchstrasse 2 79589 Binzen Tel.:07621 163 60 74

SOMMERPAUSE

vom 23.05. bis 31.08.2022

Wir wünschen unseren Kunden  
schöne Sommermonate

Di 14:30 bis 17:00 - Do und Fr 10:00 bis 12:00 - 14:30 bis 17:00 - Sa 10:00 bis 12:30



Praxis für Beratung und Therapie  
Efringen-Kirchen

Karin Greiner

Heilpraktikerin für Psychotherapie

[www.praxis-greiner.de](http://www.praxis-greiner.de)

Tel. +491778411423



**Perfekte Pflege**  
**ist wie Urlaub für die Füße**

**Fußpflegepraxis in Welmlingen**

Inh. Sandra Ulrich

Auch Hausbesuche • TEL. 07628 80 55 038 • +49 151 115 110 02

**FENSTERABDICHTUNG**

- Energiesparend (ca. 25 %)
- Lärmdämmend (ca.50 %)
- Umweltschonend
- Kostenbewusst

Montage: Vor Ort im Montagewagen



F+T Fensterabdichtung  
Südbaden GmbH  
Im Sonnengarten 6 **79592 Fischingen / LÖ**  
Tel. 07628 803 685

Reissen Sie Ihre  
Fenster nicht heraus,  
wir sanieren sie!

wir sind spezialisiert...

Gebietsvertretung  
Basler Str. 115 **79115 Freiburg**  
Tel. 0761 478 72 42  
[www.ft-fensterabdichtung.de](http://www.ft-fensterabdichtung.de)

**grosser-IT** ...Mehr als nur IT

Hardware - Software - Support - Internet - Webdesign

Bad Bellingen - Telefon 07635/824 96 99

E-Mail: [info@grosser-it.de](mailto:info@grosser-it.de) - [www.grosser-it.de](http://www.grosser-it.de)



**IST IHRE HAUSNUMMER  
GUT ERKENNBAR?**

Im Notfall kann diese entscheidend  
für rasche Hilfe durch den Arzt  
oder den Rettungsdienst sein!

Efringen-Kirchen • Basler Str. 57 • Tel. 07628-364

Party-Service -  
Eigene Konserven  
Eigene Schlachtung

Wir machen unsere  
Fleisch- und Wurstwaren noch selbst,  
von Rindern und Schweinen  
aus der hiesigen Regio!

**Angebot der Woche**

<b>Schweineziemer</b>	1 kg	<b>9,40 €</b>
<b>Kalbsbrust</b> zum Füllen	1 kg	<b>14,90 €</b>
<b>hausm. Schwarzwurst</b>	100 g	<b>0,79 €</b>
<b>Luftgetrocknete Salami</b> Ital. Art	100 g	<b>2,50 €</b>
<b>Karottensalat</b>	100 g	<b>0,99 €</b>

**Wir empfehlen kesselfrische Weißwürste**

**Käse der Woche:**

**Gersbacher Schnittkäse** 100 g **2,49 €**

Unsere Schlachttiere stammen aus den Betrieben:

Rind: Jost Martin, Fischingen  
Schweine: Weiss Aron, Efringen-Kirchen  
Kalb: Vollmer Harald BIO Hof, Malsburg-Marzell

07628 - 1350  
www.zum-sternen-istein.de

**Zur Verstärkung suchen wir**

**Koch (m/w/d), Küchenhilfe (m/w/d)  
und Servicekraft (m/w/d)**

**Insektenschutzgitter vom Fachmann**

**Die Nr. 1 im Insektenschutz.**

**Fenstertechnik Müller**

Hüsinger Straße 5  
79541 Lörrach  
Telefon: 07621 51144  
Mobil: 0171 7357007  
info@fenstertechnik-mueller.de

[www.insektenschutz-loerrach.de](http://www.insektenschutz-loerrach.de)

**Gemeinschaftspraxis**

**Dr. med. Tanja Henning**  
**Dr. med. Hartmut Henning**

**Geschlossen vom 30.05. bis 10.06.2022.**  
Ab 13.06.2022 sind wir wieder für Sie da.

Vertretung: Dr. Brudy, Eimeldingen  
Dr. Kienle, Efringen-Kirchen

**Chicken Chips Drive**

bei Esso Brenneisen

**Aktion - Daumendrücken für Freiburg**

**DFB-Pokal-Finale in Berlin mit unserem SC Freiburg**

Wenn Freiburg den Pokal holt  
 und wer den Coupon mitbringt, erhält  
 1 Portion Pommes statt 3,90 EUR für 0,99 EUR.

Pro Person nur einmal einlösbar. Aktion nur gültig bis 15.06.2022

**Täglich frische Freilandeier**

an unserem 24 h Ab-Hof-Stand od. mit unserem beliebten Eier-Abo

**Wir freuen uns auf Ihren Besuch oder Ihre Anfrage**  
Fam. Müller, Schanzstraße 3, Blansingen, Tel. 0151-16640882

**Lust auf was Knackiges?**

**Dann besuchen Sie unseren Hofladen!**

Freiland-Erdbeeren • frisches Gemüse und Salate • schmackhafte  
Kartoffeln • Brot, Weckli und Kuchen • Eier, Milch, Honig u.v.m.

Unsere Öffnungszeiten: Montag bis Samstag 8.00-12.30 Uhr und 14.30-18.00 Uhr  
Mittwoch und Samstag nachmittags geschlossen.

**MÜLLER**  
OBST- UND GEMÜSEHOF

JÜRGEN UND UTE MÜLLER  
GROSSE GASS 11 • 79576 HALTINGEN  
TEL. 07621 629 85 • www.hofladen-mueller.de

**Fahrer (m/w/d) gesucht**

in Teil- / Vollzeit für Schüler-, Kranken- und Taxifahrten  
im Raum Bad Krozingen + Müllheim + Freiburg

**Tel. 0171 55 88 001**

**Sonnen- und Insektenschutz**

Kostenlose Beratung vor Ort

**KECK** Raumausstattung

Beim Breitenstein 14/1 • 79588 Efringen-Kirchen  
Tel. 07628-6909565 • Mobil 0171-4328601  
ch.keck@t-online.de

Regional einkaufen auf dem

## **BRUCKRAINHOF**

*Obstbau, Hofladen und Bauernhofcafé*

Ab sofort gibt es wieder  
unser beliebtes Frühstücksbuffet:

Di. - Fr. von 10.00 - 12.30 Uhr

### **Öffnungszeiten Hofladen und Café:**

Di. / Do. / Fr. von 10.00 - 18.00 Uhr

Mittwoch von 10.00 - 13.00 Uhr

Sa. von 8.00 - 13.00 Uhr, nur der Hofladen

Täglich frische, handgemachte Backwaren,

Erdbeeren, neue Kartoffeln, Salate, Gemüse, usw.

**Susi und Uli Gempp mit Team**

Alte Kanderner Str. 2 | 79595 Rümmingen

Telefon 07621/14573 | [www.bruckrainhof.de](http://www.bruckrainhof.de)

## **RÄUMUNGSVERKAUF** wegen Geschäftsaufgabe: **bis zu 50% Rabatt\***

Für Ihre langjährige Treue möchte ich mich bei Ihnen ganz herzlich bedanken. Im Zuge des Ausverkaufs vom 3. Mai bis 30. Juli 2022 erwarten Sie Rabatte von 20% bis 50% (nicht auf Bestellungen, Anfertigungen und Reparaturen). Bitte lösen Sie Ihre Gutscheine ein.

Ich freue mich auf Ihren Besuch! Ihre Andrea Schlüter

Hauptstrasse 44a, Binzen, Tel. 07621/66 94 67

Öffnungszeiten: Di-Fr von 9.30 - 12.30 Uhr

und 14.00 - 18.00 Uhr, Sa von 9.30 - 12.30 Uhr

[www.goldschmiede-artandrea.de](http://www.goldschmiede-artandrea.de)

ART ANDREA



**BESTATTUNGEN WALSER**

Inh. Dietmar Bauer

Überführung, Einsargung und Erledigung  
sämtlicher Formalitäten im Todesfall

Feuerbachstrasse 7/1

79588 Efringen-Kirchen - Egringen

[bestattungen.walser@gmx.de](mailto:bestattungen.walser@gmx.de)

07628 8870

0173 1931185

# Hoffest

21. Mai 2022  
ab 15:00 Uhr

**Ernst**  
weingut

offener Keller

Jahrgangsverkostung

Flammwaie

Kaffee und Kuchen

Wein-, Sekt- & Cocktailbar

Kunstwerke: G. Bieg & E. Lorenzen

Weinstube  
am 18. Mai  
geschlossen

Weingut Ernst | Im Rebmättle 10 | 79599 Wittlingen  
[www.wein-ernst.de](http://www.wein-ernst.de)



# Café Röлина

Im Bruckacker 14 • 79591 Eimeldingen • +49 7621 16 73 444

Mi. - Fr. 12-21.30 Uhr, Sa. & So. 12 - 21.30 Uhr

**Genießen Sie Eisvariationen auf unserer  
schönen Gartenterrasse**

## IHR SCHREINER

# Küchen-Fenster-Türen

**KFT-Team - GmbH.de**



**N. Kuttler** Geschäftsführer

79588 Efringen-Kirchen · Hauptstraße 28

Tel. +49 (0) 76 28 - 80 30 808

Fax +49 (0) 76 28 - 80 30 810

[info@kft-team-gmbh.de](mailto:info@kft-team-gmbh.de)

[www.kft-team-gmbh.de](http://www.kft-team-gmbh.de)



**PROMEDICA PLUS**  
Betreuung und Pflege daheim

Professionelle (24h)

## Senioren-Betreuung daheim

Nicole Müller & Tobias Stotzka

Ihre Ansprechpartner vom Hochrhein bis ins Breisgau

Tel: 0174 - 90 34 783 od. 07761-99 80 004





**Wir stellen ein: m/w/d**

- **Fleischereiverkäufer** Vollzeit  
auch Quereinsteiger
- **Küchen-/Reinigungshilfe** Vollzeit
- Für Sommer 2022 + 2023 haben wir **Ausbildungsplätze**  
zum Fleischer, Fleischereiverkäufer und  
Fachkraft für Lebensmitteltechnik

Bewerbungen bitte an

**Metzgerei Dosenbach GmbH**

Burgunderstraße 9, 79415 Bad Bellingen, Tel. 07635 / 4 38

## Glas Goertz

Glas + Spiegel



- **DORMA** Interior-Glaspartner
- Glashandel
- Glasschleiferei
- Glastüren / Glasmöbel
- Echtglasduschen auf Maß
- Glasrückwände
- Küchenrückwände aus Glas
- CNC-Glasbearbeitung

**Glas Goertz** · Manfred Goertz · Glasermeister  
 Gewerbestraße 7 · 79595 Rümmingen · Tel. 07621/422 479-0 · Fax -50  
[www.glas-goertz.de](http://www.glas-goertz.de) · [info@glas-goertz.de](mailto:info@glas-goertz.de)  
 Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 7.30 - 17.00 Uhr

Wir sind ein Getränkevertrieb mit einem  
 Abholmarkt in Kandern, beliefern die  
 Gastronomie, Vereine, Feste und  
 Veranstaltungen und bieten  
 Heimdienstlieferservice im Umkreis an.



Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir:

➤ **Lagermitarbeiter und Auslieferungsfahrer (m/w/d)**  
 in Teil- oder Vollzeit

**Ihr Aufgabengebiet:** - Kommissionieren der Ware und  
 Be- und Entladen von LKW's  
 - Annahme und Ausgabe von Waren  
 - Auslieferungsfahrer in regionalem Gebiet

**Ihr Profil:** - Führerschein Klasse B  
 - Flexibilität bei Samstagseinsätzen

Ihre Bewerbung richten Sie bitte an die Personalabteilung  
 z.Hd. Frau M. Branghofer E-Mail: [bewerbung@lieler.de](mailto:bewerbung@lieler.de)  
**Strohmayer Getränkevertrieb GmbH, Hauptstr. 111, 79400 Kandern**



### Reinigungskraft fürs Hotel (m/w/d)

Wir suchen Mitarbeiter im Housekeeping in Teilzeit

**Landgasthof Rebstock Egringen**

Martin Krause · Kanderner Straße 21 · 79588 Efringen-Kirchen  
 07628 / 903 70 · [info@rebstock-egringen.de](mailto:info@rebstock-egringen.de)

## AUTO-SERVICE CENTER

**Thomas BRENNEISEN GMBH**

Efringen-Kirchen **Tel.: 07628 8533**

**KFZ Reparaturen aller Marken  
 mit hoher Professionalität und  
 modernster Technologie**

- Persönliche Beratung + faire Preise
- Dekra Abnahme täglich im Hause
- Hol- & Bringservice
- Unfall Instandsetzung & Abwicklung
- Desinfizieren aller Kontaktflächen



**Kompetenz aus Leidenschaft  
 Car Classic Sportwagen Service**

[autoservicebrenneisen@gmx.de](mailto:autoservicebrenneisen@gmx.de)

### WIR SUCHEN DICH!

Du bist mindestens 13 Jahre alt und möchtest dir etwas dazuverdienen?  
 Dann starte jetzt durch als Zusteller (m/w/d) für die Prospekt- und/oder  
 Anzeigenblattverteilung in Efringen-Kirchen rund um den Bahnhof!  
**Bewirb dich online: [www.psg-bw.de/bewerben](http://www.psg-bw.de/bewerben)**  
 Bei Fragen: 0800 / 999 5 666

**psg Presse- und Verteilservice Baden-Württemberg GmbH**



Obsthof Schörlin

## Aktion

von Freitag, den 20.05.2022  
 bis zum 27.05.2022

**Topaz** ab 5 kg nur **1,- €/kg**

Außerdem immer freitags frisches Bauernbrot,  
 Scharrewaie, verschiedene dunkle Brote,  
 Rosinen- und Nusszöpfe.

**Öffnungszeiten:**

**Montag, Mittwoch** 16.00 - 18.00 Uhr  
**Freitags** 15.00 - 18.00 Uhr

Obsthof Schörlin · Am Tischligweg 40  
 79588 Huttingen · Tel. 0 76 28 / 84 92

# Startschuss für ein schnelles Netz

## INTERNET

Mit bis zu 500 MBit/s im Download und 150 MBit/s im Upload surfen

## TELEFON

Telefonie inkl. Festnetz-Flatrate bei exzellenter Sprachqualität

## FERNSEHEN

Gestochen scharfe Bilder mit Stiegeler TV

Keine Anschlussgebühr bei allen Tarifen

AKTION  
**19,95** € mtl.  
für die ersten 6 Monate\*

Wir versorgen im Landkreis Lörrach bereits über das neue Glasfasernetz mit **Internet, Telefonie und Fernsehen**. Jetzt sind auch die **Ortsnetze in Blansingen und Egringen betriebsbereit**, sodass Sie dort Ihren fertigen Glasfaser-Hausanschluss nutzen können.

**Entscheiden Sie sich für den Anbieter aus der Region. Wir beraten Sie gerne.**

\* Aktionspreis von 19,95 € mtl. gilt für Neukunden für die ersten 6 Monate, danach der für den abgeschlossenen Tarif übliche Preis. Keine Anschlussgebühr.

stiegeler.com  
07673 88899-24



STIEGELER

## Putzhilfe für 2-Pers.-Haushalt

in Fischingen gesucht, 1 x wöchentlich ca. 2 Std.

Tel. 07628 91 90 56 AB

### BITTE BEACHTEN!

Ihre Anzeige soll in  
**KW 21** erscheinen?  
Dann buchen Sie einen  
Tag früher!

Aufgrund des Feiertags  
„Christi Himmelfahrt“  
am **Donnerstag,**  
**26. Mai 2022**

werden alle Blättle einen  
Tag früher ausgeliefert.

Bei Kombinationen, Landkreisen und  
Wirtschaftsräumen muss Ihre Anzeige  
für KW 21 spätestens am  
Do, 19.05.22, 9 Uhr im Verlag eingehen.



**PRIMO**  
Verlag | Druck | Service

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG  
07771 9317-11 | anzeigen@primo-stockach.de  
[www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

## WIR REPARIEREN UND VERKAUFEN

Elektrogeräte • TV • **Miele**  
Kaffeemaschinen • Sat • Zubehör

Markus Bucher

☎ 0171 3781897

Ali Aydin

☎ 0162 9059749



☎ 07621 67 37

✉ info@elektro-radio-bucher.de

📍 Ladengeschäft 1. OG

Mo-Fr 09:00-12:00 Uhr

Freiburger Str. 94, 79576 Weil - Haltingen

**elektro**  
**radio**  
**bucher**

## Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

03944 - 36160 • [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de)

Wohnmobilcenter Am Wasserturm e.K.



**Ihre Immobilienexperten** in der Region für alle Fragen rund um Ihre Immobilie, ob Immobilienbewertung, Energieausweis, Kauf, Verkauf auch auf Rentenbasis und Vermietung. Profitieren Sie von unserer über 40-jährigen Erfahrung. **Rufen Sie uns an, mit uns kann man reden!**

**GARANT**  
IMMOBILIEN

Telefon: 0761 88 85 72-70  
freiburg@garant-immo.de  
www.garant-immo.de

**RHEIN**  
PFLEGEDIENST

Hauptstr. 23, 79589 Binzen  
www.pflegedienst-rhein.de

**Pflegefachkräfte**

**Hauswirtschaftliche Hilfen**

Werden Sie Teil unseres expandierenden Teams in einer zukunftssicheren Branche:  
Whatsapp 0173 2195022 kontakt@pflegedienst-rhein.de Tel. 07621 16 32 7 32



**Endlich wieder Zinsen.**

**Der Sparkassenbrief.**

**0,45 % p. a.**

3 Jahre Laufzeit

**1,00 % p. a.**

5 Jahre Laufzeit

**Das Sparkassenbuch.**

Mit 3-monatiger Kündigungsfrist

- Kein Verwahrtgelt
- Keine Betragsbegrenzung

Angebote nur für Privatkunden  
Stand: 12. Mai 2022, Zinssatz freibleibend  
www.spk-mgl.de/sparkassenbrief  
07621 976-0

**Sparkasse**  
Markgräflerland

**Endlich schneller surfen.**  
**Im Home- und Office.**

Informationen für Privat- und Geschäftskunden unter **030 25 777 499** oder auf [pyur.com/loerrach](http://pyur.com/loerrach)

**bho**  
breitbandoffensive  
Landkreis Loerrach

Bis zu **1.000 Mbit/s**

**PYUR**  
Internet • TV • Telefon

Verantwortlich für die Werbung: Tele Columbus AG, Kaiserin-Augusta-Allee 108, 10553 Berlin; Anbieter: mit der Tele Columbus AG iSd §§ 15 ff. AKG verbundenen Unternehmen (pyur.com/impressum), Stand 5/2021

PRIMO-GRUSSANZEIGEN

**GRÜSS MAL WIEDER**

Tel. 0 77 71 / 93 17 - 11 Fax 0 77 71 / 93 17 - 40

anzeigen@primo-stockach.de



**SPARGEL & ERDBEEREN**  
**VERKAUF DIREKT AB HOF!**

**MARTIN WASSMER**  
**GRÜNECKHOF**  
**SCHLIENGEN**

**AUSFAHRT BAD BELLINGEN • Tel.: 07635 - 3838**

**Täglich von 8<sup>30</sup> bis 19<sup>00</sup> Uhr geöffnet (auch an Sonn- und Feiertagen)**

**Hirth**  
**FAHRZEUGBAU**

**KIPPERTAGE 2022**  
Kommen Sie zu unserer Hausmesse.

Freitag - Samstag 20. - 21. Mai 2022	09:00 - 17:00 Uhr Beratung und Verkauf	Sonntag 22. Mai 2022	11:00 - 16:00 Uhr Schausonntag
---	---	-------------------------	-----------------------------------

<b>PKW-Anhänger</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Kipper</li> <li>• Baumaschinen-Transporter</li> <li>• Fahrzeug-Transporter</li> <li>• Koffer- und Kühl-Anhänger</li> <li>• Pferde- und Vieh-Anhänger</li> </ul>	<b>Landwirtschaftliche Anhänger</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• 3-Seiten-Kipper 6-20 t</li> <li>• Muldenkipper 16-24 t</li> <li>• Forst-3-Seiten-Kipper 6-20 t</li> </ul>	<b>LKW-Anhänger</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Bau-/Kommunalkipper 6-20 t</li> <li>• Über-/Durchfahrtflader 6-20 t</li> </ul>
--	--	---

**NEU: PKW-Kippergeneration mit Luftfahrwerk, auch ankipparbar**

Qualität und Innovation aus Tradition | Hirth Fahrzeugbau GmbH | Feldbergstraße 2 | Telefon 074 20 / 92 08 - 0  
Gewerbegebiet Breite | 78652 Deißlingen | info@hirth-anhaenger.de

# ACHTUNG ZAHNGOLD

Kaufe Bernsteinschmuck, Modeschmuck, Goldschmuck, Silberschmuck u. Münzen, Zinn und versilbertes Besteck, zahle bar, komme gleich.

Tel. 0173 / 98 55 44 6 oder 0761 / 456 782 6

WIR SUCHEN  
DICH!  
JETZT BEWERBEN

 **Zentrum für  
Zahnheilkunde**  
Grenzach-Wyhlen



**Auszubildende (m/w/d)**  
**Zahnmedizinische Fachangestellte (m/w/d)**  
**Gerne auch motivierte Quereinsteiger**  
In Voll-/Teilzeit

Wir bieten geregelte Arbeitszeiten und eine leistungsgerechte Bezahlung.

Bei Interesse richten Sie Ihre schriftliche Bewerbung an

**Dr. Jürgen Rutschmann & Dr. Frauke Althoff | Zentrum für Zahnheilkunde**

Basler Str. 23 | 79639 Grenzach - Wyhlen | Tel. 07624 2599

[info@dr-rutschmann.de](mailto:info@dr-rutschmann.de)

Ein herzliches Dankeschön

Für die lieben Glückwünsche und Aufmerksamkeiten zu meiner Konfirmation.



Ich freue mich sehr, dass Ihr an mich gedacht habt.

Jonas Gebhard

## Metzgerei Stange

eigene Schlachtung - eigene Produktion

Partyservice, Verkaufsaufomat  
Gutenau 34, 79588 Efringen-Kirchen  
Tel.: 07628/1228

[www.metzgerei-stange.de](http://www.metzgerei-stange.de)

Angebote gültig vom 19. bis 21.05.2022

Rollschinkle	mild gesalzen und geräuchert	kg	11,80 €
Suppenfleisch		kg	9,90 €
Rindersalami	eigene Herstellung	100 g	2,09 €
Kalbsbratwürste		Stück	1,00 €
KÄSE: Butterkäse		100 g	0,99 €
SALAT: Schichtsalat		100 g	1,19 €
FISCH: Pangasiusfilet		100 g	1,29 €
Rindfleischpfanne	„Texas“	kg	16,90 €

Es ist mir nicht Wurst wo ich mein Fleisch kaufe.“

Diese Woche bezogen wir unsere Schlachttiere von folgenden Landwirten:

Rindfleisch: Roths, Schliengen

Schweine: Weiß, Efringen-Kirchen + Gempp, Rümplingen



Wir freuen uns auf ihren Besuch!  
Ihre Metzgerei Stange

www.inga-service.de

 **INGA SERVICE GGMBH**  
**LANDKREIS LÖRRACH**



Die Inga Service gGmbH, ein Inklusionsunternehmen des Landkreises Lörrach, sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt für unsere Standorte **Rheinweiler** und **Schliengen**.

■ **Mitarbeiter (m/w/d) im Reinigungsdienst**  
in Teilzeit oder auf 450,- Euro Basis

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Weitere Infos erhalten Sie von Fr. Haas (Hauswirtschaftsleitung):  
Tel: 0 76 35 / 31 36-104, [ruth.haas@loerrach-landkreis.de](mailto:ruth.haas@loerrach-landkreis.de)

**Inga Service gGmbH | Schloßstr.1 | 79415 Bad Bellingen**  
[www.inga-service.de](http://www.inga-service.de)

## Einen alten Baum verpflanzt man nicht – warum denn auch?

Verrenten Sie Ihre Immobilie und bleiben Sie weiterhin in Ihrer vertrauten Umgebung wohnen!

Ich berate Sie gerne kostenlos und unverbindlich.



**Ihr Immobilienexperte:**  
**Arnd Funk**  
Immobilienmakler  
[a.funk@garant-immo.de](mailto:a.funk@garant-immo.de)  
T 0761 88 85 72 74

**GARANT**  
IMMOBILIEN



[www.garant-immo.de/](http://www.garant-immo.de/)

## Für eine ukrainische Flüchtlingsfamilie,



Eltern mit vier Kindern, suchen wir dringend eine Wohnung in Efringen-Kirchen und Umgebung. Wer helfen kann oder von einer geeigneten Wohnung weiß, bitte melden bei der...

Ukraine-Hilfe Efringen, Tel: 07628 / 942 4736  
E-Mail: [info@ukraine-hilfe-efringen.de](mailto:info@ukraine-hilfe-efringen.de)

## DER REGIONALE KÜCHEN-SPEZIALIST

**Letzte Küchenaktion**  
**bis 42%\***

**vom 9.5**  
**bis 28.5.**

inkl. 5-Jahres-Garantie auf alle Geräte und Möbel

**vor der unterjährigen Preiserhöhung bis zu 10% vom Hersteller!**

**Bitte vereinbaren Sie jetzt einen Termin!**

\* von UVP

Unsere Leistung macht den Unterschied!  
**Möbel DAU Schliengen**

Gutedelstraße 10 79418 Schliengen  
Telefon 0 76 35 / 2 00 88

Besuchen Sie uns auch online  
[www.dau-moebel.de](http://www.dau-moebel.de)

## Immobilienverkauf?

Gerne unterstütze ich Sie.  
Tel: **0179 - 975 21 15**  
(telefonisch, per WhatsApp oder SMS)  
[baum-immobilien.de](http://baum-immobilien.de)  
[a.baum@baum-immobilien.de](mailto:a.baum@baum-immobilien.de)



Stuttgart - Villingen-Schwenningen - Rottweil - Konstanz - Freiburg - Zürich